工商日報

中華民國僑委會登記證合救新字第壹弍零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

THE KUNG SHEUNG DAILY NEWS

43, Des Voeux Road, Central HONG KONG

Cable Address 2075

P. O. Box 62

中華郵政登記認爲第一類新聞紙類　執照港字第五二四號

督印及承印　工商日報有限公司

香港德輔道中四十三號

電話：編輯部 二一六八八　採訪部 二二九六〇　廣告部 二二五九五　經理部 二二四五〇　（總機）二一二七七

今日出紙兩張半

每份港幣壹毫（外埠版價一律）

西德今日在西柏林選舉總統

蘇企圖干預不遂故意阻柏林交通

阿丹拿昨飛抵柏林參加大選

【柏林卅日合眾國際社電】傳東德共黨今日已開始阻滯從柏林陸地之交通運輸，此事顯係報復西德於明日在此間舉行總統選舉之決定。蓋東德共黨政權於西德如在此間選舉總統時，曾以封鎖西柏林相恐嚇，且蘇聯亦於上星期五分別照會西方盟國，謂此種選舉將會破壞日內瓦東西雙方協議之可能。西柏林來訪人員報導，共黨阻延交通之策果於昨晚深夜開始。凡通過柏林市郊之共黨檢查站之車輛，皆被阻延達數小時之久。今晨，各種交通均被延遲數小時。各種車輛今晨在此檢查站前停放一哩半長之長龍，每一個車輛駕駛員必須等候三小時以上，始能獲得共黨放行証。開入柏林之車輛照常在開始通過東德境內之希爾姆斯特站辦理通行手續。在該檢查站之正常辦理時間，約四十五分鐘。

【柏林廿九日路透社電】今夕希爾姆斯遜對面之巴貝爾斯堡東德檢查站前，排列汽車有兩里半之長，此等汽車係由西柏林開往西德。等待通過之汽車曾一度達到一百八十輛之多。西柏林人士稱：運貨汽車受阻滯，已許久不發生。現未立即獲悉其理由。西柏林一警察發言人謂：汽車之長行列係受到一種故意之阻滯措施而起。由西柏林檢查站開始之其他路線交通正常，而由附近方面開之客車，亦以正常之時間受處理。警察發言人又補充稱：彼等故意拖延而阻撓旅客人。

【柏林卅日路透社電】西德總理阿丹拿，今日飛抵此間，參加明日之西德總統大選。渠在機場發表簡略談話稱：可惜渠此時……下月底再度來此訪問。有以渠下月底來此訪問之目的相詢者，阿丹拿稱：「余欲與余之……」

【柏林卅日美聯社電】西德總理阿丹拿不理會共黨之威脅西柏林，今日飛抵此間參加西德明日舉行之總統選舉大會。渠於共黨抨擊西柏林作選舉地點，乃証明西德企圖破壞柏林問題之和平解決。渠又謂：除非西德及西方盟國改變彼等對德國問題之態度，否則一項東西和約將成爲「緊急之需要」。

科茲羅夫與艾克晤面

將談柏林德國等問題

科茲羅夫對美商人說要擴大美蘇貿易

【紐約卅日路透社電】蘇俄第一副總理科茲羅夫，今日前往華盛頓與艾森豪總統及其他美國高級官員會談。渠與總統及國務卿赫脫之會談之主題，將肯定地是：柏林、德國，休會中之日內瓦外長會議，以及其他東西方歧見及僵局。又據紐約時報今日稱：蘇俄在美貿易展覽會開幕後，將于本週在美國發動一大規模輸出運動。該報稱：科茲羅夫昨日與一羣美國商人共進午餐時，曾謂：「擴展美蘇貿易，乃係此行之一個重大目的。」

【華盛頓廿九日合眾國際社電】艾森豪總統與蘇聯第一副總理科茲羅夫將於星期三晨在白宮舉行會談。此次會談，係在該蘇聯官員與國務卿赫脫召開一次會議之後舉行。預料彼等兩人在會談中將檢討柏林僵局與冷戰中其他各項正要爭端。科茲羅夫將於星期三上午十時與赫脫會晤，并於上午十一時十五分拜訪艾森豪總統。科茲羅夫本日在紐約主持蘇聯展覽會正式開幕儀式，渠定於明日前來華府，俾作兩天正式之拜訪，並與國會議員舉行各項會談，然後於星期五上午啓程前往加州舊金山、底特律、芝加哥、匹茲堡等地。據國務院發言人說明稱：科茲羅夫將逗留美國至七月十三日爲止，渠將訪問新澤西州卡姆頓城、費城、舊金山、底特律、芝加哥、匹茲堡等地。

過去一週間

蘇俄外交人員多人投奔自由

彼輩不滿受秘密警察監視　并希望得較佳生活及自由

【華盛頓卅日美聯社電】在過去一週間，美國政府實施已久之接納西方之蘇俄外交人員政策，在人數方面，稱創下一個新紀錄。據最近數日之消息：已有四名蘇俄外交人員投奔自由，其中有蘇俄駐緬甸大使館之一位年青新聞官，在國際記者會上具有聲望。此種行動，乃是……

許多類似之事件中之一個。其他之投奔自由者，大多數被移往「中情」及「黑區」……蘇俄之外交人員……

關於蘇俄之情報，稍後，彼等將被協助投奔自由。……彼等所涉入之國家之社會，以極端積之……據此等起義蘇俄人之美國官員謂：(一)大批蘇俄外交人員逃亡之理由，似爲：(一)蘇俄駐外國之外交人員，對于秘密警察日夜不停地監視彼等之行動，至感不滿。(二)許多蘇俄外交人員，希望克魯曉夫將放寬比較嚴格之監視。(三)蘇俄外交人員對于較佳之生活條件及自由，終然嚮往。

蘇駐緬新聞官獲庇護後

已由美軍飛機載其離開仰光

【仰光三十日泛亞社電】據之蘇大使館情報官仰光……蘇聯政府前在此間擔任……卡茲納雪夫，渠於昨夜由美軍機一架送載……離境。……

尼克遜在蘇展覽會中演說稱

解決東西方冷戰并無魔術式方案

高峯會議亦難結束世界緊張　科茲羅夫傾聽時鼓掌卅七次

【紐約卅日美聯社電】副總統尼克遜今日稱：高峯會議，將不能戲劇化地結束世界之緊張。渠昨晚在蘇俄展覽會開幕時致詞謂：「冷戰之起因，不是誤會，而是思想上之一種極深之衝突。」尼氏謂：「利益之基本衝突及思想上之深長衝突，并無魔術式方案。高峯會議將不能戲劇化地結束世界之緊張。」蘇俄第一副總理科茲羅夫在傾聽尼克遜之演說期間，前後鼓掌達三十七次，稍後並與尼氏握手。然而，科茲羅夫用俄語致詞謂：「蘇俄對和平發展如甚重視，故其不會對其他國家懷有不良意向。」渠並謂新蘇俄總理克魯曉夫之一封信，其中有謂：「希望毀滅性生產方法之競賽……生產物質之利益及提高精神價值之競賽所代表。」

比利時向英美法建議

在日內瓦復會前開北約外長會議

傳西方五國外長已決定先行集會

【倫敦卅日路透社電】此間之權威方面人士今日稱：比利時已告訴英國，謂北大西洋公約組織之各外交部長，應於東西雙方日內瓦會議在七月十三日恢復之前，先舉行集會。據此方面消息，比利時駐英大使來爾貝克昨日訪問英外部時，轉達比利時之意見。據悉，比利時駐美及駐法兩國大使，已接到將比國意見轉達美法兩國政府之訓令。聞英國方面對於北大西洋公約組織各外長一種特別……

……將不會參加此十五國會議，……北大西洋公約組織……

【墨尼剌卅日美聯社電】美國大使館方面人士本日宣稱：在仰光之蘇聯大使館服務之新聞官卡茲納雪夫，於星期二上午乘坐一架空軍專機，逃離仰光。……

投奔自由之蘇俄駐緬大使館新聞官

仰光之蘇聯大使館新聞官卡茲納雪夫，獲得美國大使館庇護後，接見記者訪問。攝於六月廿九日美國空軍飛機離開仰光前。圖中坐者爲卡茲納雪夫之半身像。（美聯社）

【華盛頓廿九日合眾國際社電】……

從未招待記者　赫達就任以來

……

源華
有新辦法
華新　源貨
平好　又又
立樓　獨一　接連
成主　便乘　梯兩　伙供　四年　潤海　月供　百餘
中區最中心地帶利源街安蘭口
每月供伙起 142元
每月 供伙起入 月十個 五分
平更元155現在樓七司公本街利源比
七樓 9,500　（五樓11,100 二樓12,650）
先付 1,782　兩個月內 1,782
有入伙紙時 1,216　入伙後每月142
成完內月個八保證
64612　45553
45558　47088
源華
香港文咸西街十八號
洽接請從速來款以上期及地點

周鯨文主編

時代批評

第九卷　第一期

中華民國四十八年七月一日出版

本期要目

〔社論〕善用所長，發揮所長——向香港反共文化界朋友一個建議

西方國家對蘇聯鬥爭的檢討

藏胞仍在堅強反共抗暴

中共當前的財政問題

人性，民族性，自由民主

星洲大選介評

胡風先生四年祭

地址：香港雲咸街新利大廈202B室

每月逢一日及十六日出版

雪麗

女子美容院

灣仔道二五七號二樓（近天樂里）

經已開幕　冷氣開放

最優良技師

最相宜價錢

理髮全套一元　二毫　手術　電面一元　八折

戴克將軍今離韓返美
謂聯軍改編爲原子師
已準備對共黨任何攻擊
馬格魯特將軍定今日繼任聯軍統帥

【漢城三十日美聯社電】聯合國軍司令戴克將軍於星期二日稱：未來在韓國與共黨戰爭，「很可能」必須在不使用原子武器之情形下進行。……美國聯合國司令部，一刻亦準備應付共黨之任何攻擊，包括核子攻擊在內。戴氏稱：共黨在人力方面佔優勢，……[illegible]……戴氏將於星期三日啓程返美。……

【漢城三十日路透社電】……馬格魯特將軍將於星期三日繼任聯軍統帥。……[illegible]

格魯特將軍昨抵台指出
冷戰將繼續緊張
美改善冷戰技巧以打擊蘇方攻勢
蔣總統夫婦昨在官邸茶會招待格氏

【台北三十日電】……紅十字會會長格魯特將軍，今日上午九時離台……[illegible]

【台北卅日中央社電】蔣總統夫婦今日下午五時卅分在官邸以茶會款待格魯特將軍夫婦……[illegible]

假想敵在台投兩枚原子彈
國軍原子戰演習
在台南地區舉行
由一個軍團與民防部隊担任

【台北卅日中央社電】……[illegible]……演習定名「金城」演習，是一次……[illegible]

胡適告訴左舜生
應該回台灣看看
他反對組織臨時政府主張

【台北卅日中央社電】中央研究院院長胡適博士今日對記者談話，……[illegible]……胡適博士說：……[illegible]

港大教授
寇比與戴維斯
昨日飛抵台北

【台北卅日中央社電】香港大學經濟政治系教授寇比博士、戴維斯博士偕同該校學生三人，本日飛抵台北，作訪問的研究旅行。寇比博士說：他們將在中國農村復興委員會和國立台灣大學的安排下，在台北及其他地方參觀和研究。

馬來政府提出新法律
嚴密調查匯款中共區
李光耀竟同意商人與中共貿易

【吉隆坡廿九日合衆國際社電】馬來亞聯邦政府已提出一種新法律，……[illegible]

【新加坡三十日路透社電】新加坡中華總商會會長高德根今天說：新加坡政府……[illegible]……高氏稱：彼曾與總理李光耀……[illegible]

蘇俄的恫嚇是虛是實？（上）
光明譯

克蘭契夫最近發出的恫嚇，迫使西方國家要對東方和西方的均勢作一番新的估計。他的恫嚇究竟是以實力爲後盾的，還是虛張聲勢的呢？讀者從下面這篇文章裏，可以看到兩位軍事專家的估計和判斷。——譯者

現在世界均勢的重點是否已經轉移到蘇俄方面去，而美國已經不能夠保持均勢呢？如果戰爭在現在或可預見的將來爆發，美國及其盟邦是否會失敗呢？蘇俄是否會獲得勝利的話，這些問題是由於外國有人紛紛發表的……[illegible]

韓馬紹昨飛赴開羅進行會商
阿聯扣留丹麥船後
納塞爾發表聲明
不准以色列使用運河

【開羅卅日美聯社電】阿剌伯聯合共和國總統納塞爾今日稱：……[illegible]

克遊蘇展覽會
不怕人潮擠迫
蘇副總理則少見多怪

【紐約廿九日路透社電】……[illegible]

印尼經濟破產
情況異常嚴重
物價動盪搶購風盛

【馬尼剌三十日電】……[illegible]

中共在西藏
駐有轟炸機

【台北三十日電】……[illegible]

自由中國文化代表派駐西德
阿丹拿表示同意並將盡量予我援助

【波昂廿日中央社電】……[illegible]

印度外交部表示
達賴喇嘛在印度
未組織流亡政府
相信達賴不致違反國際慣例

【新德里三十日路透社電】印度外交部發言人……[illegible]

印度喀省發生
流血暴動
傷者卅人
二百名示威者被捕

【新德里廿九日合衆國際社電】……[illegible]

英聯邦海軍
定期在印度洋
行聯合演習

艾森豪已接受
史特勞斯辭職

美超軍刀機在沖繩失事
墮下市區爆炸
死傷共達百人
機師與另一乘客跳傘安全降落

【沖繩三十日路透社電】……[illegible]

約但大捕共黨
五十餘人落網

爭售軍火與西德問題
以総古里安
已準備辭職

【耶路撒冷三十日路透社電】……[illegible]

蘇共中委會承認
工業生產有缺點

拒絕蘇十預西德選舉
英致蘇覆牒今日送出

【倫敦卅日路透社電】……[illegible]

日與北韓簽訂遣僑協定
改期舉行

希臘正式宣佈
建立飛彈基地

北平電台宣佈
釋放張廼軍等

中共在閩海
徵集民兵訓練駕船

蘇總理錫尼
定九月訪美

蘇助阿聯
建阿斯灣水壩
今冬開始施工

富衡珠寶行遷址通告

敬啓者敝行於一九五九年六月廿九日起遷往皇后大道中華人行大廈十一樓（[illegible]）新址營業，貴客惠顧請移玉趾，特此通告

電話：二〇〇二八　二六〇八四　三六六二五

富衡珠寶行謹啓

針灸 風濕症 蒲尤德 醫師

精治手足麻痺、筋骨酸軟、腰背刺痛、關節腫脹、坐骨神經痛，十分鐘內解除痛苦，快速根治

龍六 民主書局

開幕紀念冊

定七月一日開幕．廉价十天！

專辦中西書籍文具

地址：旺角西洋菜街（[illegible]）

正店：香港荷李活道七十一號A　電話：二〇〇〇四

聯号：廣益書局　大埔道廿二號　電話：五六五七〇

香安有限公司啓事

敬啓者本公司訂於本年七月十一日（星期六）正午十二時在……[illegible]……

承董事局命司理王文安謹啓

一九五九年六月廿九日

水務局遷移通告

由一九五九年七月二日（星期四）起……[illegible]……

囍

[illegible]

方榮棨　梁綺華　謹啓

十秒靈 特效甲由液 重要啓事

本公司出品「十秒靈」特效甲由液……[illegible]

古信專減白蟻公司　四方公司總代理

順興肉食公司重要聲明

本公司鑒定一九五九年七月一日開幕營業，對外一切貨物來往，如有賒欠或揭借等情，須經持有人兩人同簽名方能生效，否則經手人是問，概與本公司無關，特此預先聲明

灣仔道一三二號地下順興肉食公司

持牌人　區恬屈浩　謹啓

承銀主命將下開物業當衆拍賣

（一）該物業座落香港維多利亞城……[illegible]……

香港渣甸行會計師羅文錦律師樓

拍賣人　攬勿兄弟行　同啓

一千九百五十九年六月二十二日

社論

星洲人民對新政府不滿

——李光耀能夠創造社會主義奇蹟嗎？

依靠人民選票而取得新加坡政權的人民行動黨，現在執政還沒有多久，就已因其「新殖民佈」的措施而不斷受到嚴重的考驗。根據已知的事實，人民行動黨在其執政之始，為了使人「耳目一新」，曾繼續宣佈禁止許多「黃色刊物」、「黃色電影」、「黃色歌曲」，以示其勵精圖治，「與民更始」。這種措施因其對社會大衆，影響不大，人們也還沒有覺得什麼；可是到了最近，因行動黨政府宣佈決定在七月一日起，削減公務員薪津，而引起廣泛的不滿；因為受此項「新政」影響的人，除新加坡政府文員外，還有原來受有政府津貼的市議會僱員、英軍部當地僱員、醫生和教師等，皆無例外的在削減薪津之列。因此所有這些有關的人士，便不約而同的紛紛對行動黨政府提出他們的抗議。在這些抗議中，由擁有五千會員的英軍部僱員工會所發表的聲明，可以反映一般的情緒，據該聲明稱：「人民行動黨政府削減少公務人員每月津貼，亦未與公會諮商，或獲得其同意，實為背棄該黨競選政綱之基本原則。」同一聲明又稱：「人民行動黨自稱為民主主義之可靠擁護人，但它所代表者，已將民主之一切原則全部拋棄。」像這一種反響，顯然是星洲公職人員對其政府公開不滿的表示。這亦即是說，作為行動黨政府基礎力量的許多工作執行者，業已對其領導措施，發生離心。

在另一方面，因人民行動黨要以立法手段統一工運，也受到各業工會特別是擁有巨大力量的「職工友聯合會」的反對；該會主席亦曾對此表示他們的意見稱：「大部份的工會，不願意來涉政治，亦不願意被政客和立法議員牽着鼻子走，政客和立法議員最好是回到工會，讓工會自己處理有關他們福利的事務。政府本身，就是一個僱主，如果李要力圖控制各工會的話，則工會就沒有存在的必要，工人的喉舌也就完蛋了。」這一措詞尖銳的電函，對李光耀而言，不能不說是有力的挑戰。

大抵為了使這工人組織已成為一股對行動黨不滿，所以李光耀也在前夕星洲工團聯會舉行的大會上宣稱：星洲不容許共黨領導的職工運動，真正之職工運動，必須與民主制度相配合，否則政治與工運背道而馳，將會在人民中造成混亂，而使全部陷入動盪不安之局面。同時李光耀復向各業職工會領袖呼籲，要求他們於未來五年內加緊努力，俾能建設一個「較為健全與良好之社會」，而其基本的理想，則在建立一個「獨立、民主、非共的社會主義新加坡」。此項論調的發表，當然是作為對各業工會一連串指摘的答覆，而其表外之音，却也顯然表示出他與在野派勢力嚴重的矛盾。

早就有人指出，行動黨政府如不擺脫共黨政府，則李光耀便勢須對它們的極左勢力從事一次嚴重而冒險的決戰，因為李光耀之有今天，這些左派勢力是曾經予以極大支持的。但照現有各種跡象看，李光耀本人可能不會變成共產黨，他所醉心的，還是一種看似時髦而實則落伍的「社會主義」。倘如此，則李光耀對新加坡及其附近地區所試的改革抱負，便不會易成功。原來社會主義這種東西，多數都是由資本主義產生的「畸生之見」，由英國工黨執政期內的事實證明，它們要把鐵業和煤礦國營，要把鐵路國營而市場混亂，結果是試驗並沒有成功，但已使國家蒙受重大的損失。幸而英國還是靠了它們經濟的社會基礎，和人民所受民主教育的功能，總算沒有弄出大亂子，要是換過一個生產落後、知識落後的貧窮脆弱的國家，祇要把社會主義一定入了極端的魔道，那全面赤化的危機，便一定無可避免了。所以李光耀今天之對社會主義的追求，如以新加坡那種經濟薄弱而不易獨立生存的條件，老實說，那是很難會有前途的。

然而，今日行動黨政府所面對的困難，實際仍不限於星洲公教人員的不滿，職業工人的反感，而且還有無數升斗小民的恐慌敗壞。因為自從行動黨政府以左傾姿態出現後，包括滙豐銀行總行及許多國外大企業，都把資金轉移到馬來亞，星洲經濟受了這一點打擊，社會已經夠不景，現在又因政府政策的執行，更大大削弱了民間購買力，所以那些靠小本營生的小販，都在抱怨選民投錯了行動黨一票。如果最後證明李光耀究沒有失敗，也不能不算是社會主義政治的奇蹟了。

各地通訊

因一菲籍女傭焚斃案 菲掀起排華風潮

華僑與商店頻頻被毆被毀 非有必要事華人不敢外出

【本報馬尼剌航訊】由於旅菲華僑施東家中之菲籍女傭焚斃於浴室中的事件，目前菲全國各地掀起一項激烈的排華風潮，菲各地不少華僑商店被菲人搗毀或打砸，僑商出外亦時有被人毆打事件發生，致整個菲律賓華僑社會風聲鶴唳，華僑非有必要事件均不敢外出。

按在浴室中焚斃之菲籍女傭名顧用者，十七歲，原籍加以蘇尼斯，因受第二及第三級的燒傷，於六月十六日晨一時十五分在北總醫院逝世，據留時，指稱被僑僱主施東燒死於浴室中，淋以煤油焚燒。由於警局宣佈顧用者死時已懷孕四個月，亦令菲人憤慨情緒高漲，當局遂加嚴戒備，以防不測。

但據菲新社報導者巴四市二十二日消息：菲國家調查局今日宣稱，一週前燒死於浴室中的女傭顧用者，並沒有懷孕，亦無被姦的證據。國家調查局的法醫專家比汪，與市檢察官尼吉拉斯對於顧用者被焚案件作長時間的討論，他向市檢察官報告被害人驗屍的結果，並沒有發現死者懷孕的痕跡，亦無犯罪損傷的證據。

據警方所指，顧用者是被施東澆煤油於她身上，而以火柴燒於浴室中，施氏現在以三萬元保釋在外。

市檢察官尼吉拉斯現正要求法庭於僱主施東。該法醫師：將在同日內呈交驗屍報告。

據菲治安當局報告：東於「黃種」菲女顧用，有錢所以必能收買大官，他們強調「受害的菲者之後，「因為自己：都是自己歸國。」一律華人不應該容留播

，十八日晚十時左右，在巴四市市郊之後間中尼拉據傳，有五名菲籍僑被一羣菲人毆打，其中一羣僑逃脫，而幸免受傷，其餘四人均受傷。警方已派遣警員趕出事地點附近巡邏，以防止暴動蔓延。

據說，將有大批菲人將投石及搗毀中華會館。記者以此詢問巴西警局，據說尚未接到此項消息。

據說，數五名菲僑被毆事中，是在巴四市一華僑商人被搶殺火案有關。

據說，昨夜排華謠言四傳，到處風聲鶴唳，僑胞情緒不安。僑胞市以及鄰近城市的警局較早已奉令嚴密巡邏市區，預防可能的暴動事件發生。

所謂青年菲化運動會分子，於廿四日晚在溪仔沿區聚集一股爲排行排華運動的羣衆大會演講，鼓動民衆發動排華運動。

是晚在羣衆大會中演講的排華分子，曾提出二點：㈠潮僑施……現象，應設法制止任何菲律賓人爲非作歹的行爲」。所以他們爲此發動羣衆要到加洛干社府舉行示威大遊行。㈡強調菲人應該學習「民族主義運動」。他們舉例說：美國副總統尼克遜有一次到古巴，曾爲大學生亂擲石子抗議。排華分子說：「這就是民族主義運動。」：「我們菲律賓人們缺『智』」，排華大會到深夜仍在進行中。

據警局調查結果，證明向該菜仔店拋擲石者，確係菲化運動促進會會員所爲，其中有八名會員已被扣禁於警局。據該菜仔店東蔡來中習說，他店內之損失約值數百元。

按前在馬尼剌木市且牙仁拉街之華僑教會，曾遭附近地皮菲化運動之流氓所毆，據說亦是菲化運動促進會之會員所發動者。

我駐泰使館與華僑 充分支持泰國禁毒

【曼谷卅日中央社專電】中國駐泰大使杭立武今日稱：中國大使館和旅泰華僑組織，充分支持七月一日起生效的泰國政府禁止吸鴉片的命令，並將在可能範圍內對吸食者協助戒除。

杭大使是答覆泰國將於今晚午夜起實施禁止鴉片買賣及全國性的戒煙計劃時發表上述聲明。泰國國會通過的緊急命令規定，凡於七月一日以後吸食或販賣鴉片者，將判處二十年以下的徒刑及大量罰款。

使館官員將與旅泰僑團組織代表及衆僑領會議，討論協助吸毒者戒毒方法，並將爲此目的的用途募捐。同時將組織「特別小組」，前往四間戒毒醫院訪問。此等工作將與有關當局配合進行。

防排華風潮擴大

菲各地警方嚴密戒備

派大批武裝警保護華僑集中區 我駐菲大使館已派員進行調查

我國駐菲大使館於獲悉僑店被搗毀後，使館將即派外交人員與西班牙與阿佩計交涉，新聞專員並向菲當局提出交涉。

又據馬尼剌僑商總會於六月廿日向僑商總會公會理事長蔡鴻鳴報告，菜仔店事件。

商總於接到是項報告後，隨即派遣該會律師前往警局，促他們調查此事；另方面呈函報市長陸遜，請其協助制止是項無理暴行。

菲警出動裝甲車 防發生排華暴動

菲新社巴四市十九日消息：此間警長彤尼者今下令採取週密措施，包括派保護此間僑區安全，以防因焚女傭案而激起之排華運動。拉上尉別分隊在宋仁那和加洛干等區以嚴密保護民居。據市長邱尼亞稱：彼已下令，市民不准舉行示威，以防發生暴動，並下令警察保護被焚女傭家，且與一名菲女傭被焚死的商企區放火焚燒者有關云。

菲新社另一加洛干十九日消息：配有武器之警察一小隊，今晚奉派往保護被控于十五日晚燒死菲女傭之一華商。同時，探長羅斯加派警察若干名，配備裝甲車，充作後備部隊，以備萬一發生排華暴動時即行出動。此間警察局亦通令各省警察保安局，得到訓令，如須被援助時立即派隊到社。

馬尼剌市長在廣播中 警告菲人勿無理取鬧

不得藉焚斃女傭事展開排華潮

加洛干社長阿斯示宙昨日拒絕發給許可證准米骨人旅駐同鄉會舉行示威大會，實已防止女傭案之可能成爲全國排示威核心。

馬尼剌華商總會於……

馬尼剌市市長陸遜於六月十九日晚十時二十五分至警局召集各警務首長出席會議。

據悉：陸遜是飭令他們加嚴取締所有搗亂治安及搗毀僑店的歹徒，以避免排華風潮的擴延。會議至十一時半才告結束。

陸遜是因獲悉數百名排華份子以亂石投擊亞實加牙街和阿爾計街角附近僑店，決定採取上述行動。

據悉：該等排華份子是因加洛干社菲僑施東被指控焚斃其女傭時，而欲向菲僑報仇，並聲稱將發動排華風潮。

廿一日晚在廣播中，馬尼剌市長陸遜警告菲人勿以菲女傭被焚案爲藉口，展開排華的運動。

陸遜在「在此角落」廣播節目中接受記者訪問時說，在菲女傭被焚案中，被控者施東在審訊前，不能斷言……

此間居民對菲女傭被焚斃案之怒火，因在蘇市有羣衆大會舉行而被撩至最高潮，施東之鄰近華商被人加害，故於今午通知警局，將遷往較安全地點。

……二十日下午五時假該會議事廳召開第十九次常務理事會議……

特寫

一個商人的大陸見聞

本報記者：貫虹

本港某商人月前因商務赴大陸，於最近返港。他說，從前他對「民不聊生」、「野無青草」和「鳩形菜色」這些形容詞的意義是沒有深切了解的，但經過這次大陸之行，好似上了一次中文課，對這才有真切的認識。他說，總括一句，今日的大陸是「樣樣物資都缺乏，人人都鳩形菜色」。不過這還是大水災前的情況，經過最近大水災後，共黨更不堪想像了。

「唉！廣州現在樣樣都抵，男女老幼都是鳩形菜色」，這是一位本港商人最近從大陸返港對記者描述一般情形的感慨語。

這一位不願透露姓名的商人，係於一個多月前因商務關係前往大陸而於最近返港的。他對記者談及大陸所見的情況時，首先打趣地說：過去讀書時代，老師所說的「民不聊生」、「野無青草」和「鳩形菜色」這些形容詞，它的意義是不會深切了解的；但經過了一次在大陸逗留一月多的時間後，好似上了一次中文課，對上述那些形容民間疾苦情況的詞彙，已經有了真切的了解和清楚的認識。

他說：「目前的大陸，由鄉村到城市，甚至當局所顧稱的所謂的廣州、漢口等城市，人們的物質缺乏情況，實非身歷其境的人所能想像得到的。」他舉例說：「在省城市場的百貨商店，櫥窗裡擺空空如也，不論食物、小菜、鹹味、布疋、衣服、鞋襪、毛巾、廚具，有錢都難買到，甚至小如一小盒火柴、香烟、草紙，以至家庭中所用的一個瓦煲之類，假使弄破了，要補充一個，也感到非常困難。但是，唯一例外的是汽水這一類夏季飲品則並不缺乏。」記者問他這是什麼原因時？他說：「這我也不明白，後來，才了解到大陸的人民目前所急的是如何設法填飽肚子，即使有餘錢，還敢去喝這些可能助長消化的汽水，使飲了愈覺肚子空虛嗎？」

談到糧食情況時，這位商人說：「糧食的缺乏情形，是史無前例的。在農村裡的公社，但一社員能每天配發到四兩糧米的算是最幸運的了。」他說：「即使以被中共認為可以受到「特別照顧」的廣州市民，也一樣，他有一次在廣州公共食堂，如茶樓、酒家之類，吃飯的，但是跑過了十多間食堂，都說「賣完了」，要明天才有，但是說你要那介紹證明街，使才找到一嘅，總算幸運，吃了一碗炒……

至衣着問題，那就更談不上了。他說：「香港任何一個木屋區的窮人所穿的衣服都比大陸的人好上千百倍。」他說，目前大陸的人所穿的衣服，簡直是乞丐都不如，補了又補，補得是人們只剩下孔千瘡，補綴到無可再補，但是人們對這又有什麼辦法呢？他說：「大陸的人只想些少錢，想添置些衣服，因為沒法買到，即使想將衣服做得光潔些，但將又從何來呢？」

他又說：「現中共幹部和共軍的衣着也過去數年不同了；不像以前那樣穿得整潔，破爛的固然比比皆是，不敢穿的也一樣不整齊光亮，大家的衣服都一律不加裝飾了。」

這位商人說，他在大陸一個多月時間，一個個人都骨瘦如柴，面無血色。他帶笑的說：「我因體格還過得去，而竟也很飽滿，在有些地方，小孩子竟說我是毛主席呢！」

談及大陸一般人民對中共的觀感時，他說：原因是經過去兩年的人現在都麻木了，不敢說話，大陸的「大鳴大放」、「反右派」等運動後，人們都學精了，大家都以「少說話為佳」，以免「禍從口出」。

因此，記者詢以大陸物質缺乏的原因何在時，這位商人說：「以我個人的觀察所得，大陸完全係因中共發動的所謂「生產大躍進」所促成的。」他解釋說：中共為了擴張軍備，年來同全力把大陸所有物資集中於軍事建設，如興建鐵路、公路、機場、鋼鐵、軍火、造船等工業，把豐富資源消耗於這方面，而對民生日用品之生產，則極盡緊縮之能事。因此造成了今日大陸物資嚴重缺乏的惡果。而中共領導階級為了面子關係，對這現象則加以掩飾，上下彼此相瞞，虛報生產數字，互相作偽，以虛假生產數字來自欺欺人。如各地「公社」為了爭取「紅旗」和什麼「千斤畝」、「萬斤畝」等等，幹部在糧食收穫時，雖然只有一般收成，上報到達中央時，而中央則根據這些數字作為徵購之標準。這樣一來，每一「公社」在收穫後被徵購以外，所餘已無幾，如以多報為例，每一「公社」在繳交公糧和徵購後，所餘已不足兩月口糧，因此造成了嚴重的人為大饑荒。

這位商人最後說，我說的話都是事實：一、並沒絲毫誇張和虛偽。他說：以我個人一個多月來的所見所聞，作一最客觀的批評，中共實行「大躍進」、「總路線」和「人民公社化」後，實是造成了今日的結果。

他對記者說：「我上面所說的還都是在最近大水災以前的情況，經過這次大水災後，情況更惡劣自不在話下。」他說，自漢口乘粵漢路火車南下，所見長江、湘江、北江、西江各河流均泛濫成災，死亡人數和物資之損失實難以估計。他預料在湖北、湖南、廣東、江西等省的水災中死亡的人數，及今後因饑荒和災後瘟疫帶來疾病死亡的，北望狀實不堪想像下去。

華中南水患東北華北旱災

中共面臨更嚴重糧荒

今年糧食生產目標已無法實現

【東京卅日美聯社電】中共於星期二日透露，中北已面臨一次嚴重的糧荒。新的水災，可能使原來已屬緊張之局勢，更爲惡化。北平電台說：由於最近所成立的新城市人口增加，以及「人民公社」糧食消耗之增加所造成之肉類及蔬菜之缺乏，大陸廿七個大城市中數以百萬計之居民，已必須勒緊肚皮。本月初廣東省之洪水泛濫，已使廣東省早造之收穫遭受百份之六十七之損失；鄰近之廣西省之農田，以千萬畝計受水災之威脅。現時北部亦受水災之威脅。北部降下雨兩日，使一地區數以百萬計之人民之命運……

……今年華北及東北各地，……早在旱災之前，北平即報導說，河北及華北其他省份則發生旱象。

粵物資長期鬧荒

陶鑄謂水災後物資供應更困難 「南方日報」指出商品缺乏原因

【本報特訊】廣州消息：粵省凡百物資，被洪水沖走了不少，省內物資（？）供應更困難了，本來各種物資已然比過去任何一個時期都缺乏……

中共廣東省委第一書記陶鑄，在「南方日報」（六月廿七日）發表……今年早造糧食大水災後，各地糧食和副食品以至日用工業品生產……

「目前的生產，……日用品供應不能滿足需要的現象，除了供應的增長速度跟不上，但對形成商品缺乏的原因，特別是日用工業品不足，……

大水之後繼以瘟疫

廣東災民大量死亡

【中央社訊】粵省十一個受水災的縣，現流行着嚴重的瘟疫，北江的翁源、陽山、連縣、英德、從化、花縣及石龍等地均發現形形色色的腸炎、痢疾等時疫流行。

根據香港的消息，目前在十一個災區中，染患時疫的災民在五十萬人以上，由於饑寒和……不得不到……迅速治療而死亡的人，與日俱增。

韓愈儒家思想

中共又「清算」

【大道社訊】中共上海……「中央」在……「大中學史」，……出版……

南京公安局大舉拘捕

印發共黨傳單嫌疑人

先後捕兩批警察副總監親自提訊

【本報曼谷航訊】南京市公安局於廿八日凌晨，又派員出動，拘捕涉嫌印發共產黨傳單者，但官方未公佈被捕者姓名。

按前此當局發現共產黨傳單後，即由公安局警員出動拘捕嫌疑犯，先後被捕者，已有數人，其中包括乃瑪納。接着，公安局警員即於廿八日凌晨二時，出動拘捕可疑人物，此次被捕者共有八人，但警方並未公佈被捕者姓名。

警察副總監乃巴頌親臨警局，於廿六日晨親赴公安局審訊目前被捕的共產黨傳單之嫌疑犯乃瑪納，以便追究共產黨傳單之幕後人物。

據悉：警方查證與共黨傳單有關，而於六月十九日被捕的嫌疑人乃（？）……其後將副總監親往公安局提審云。

蔬菜中毒傳說困擾台灣

本報駐台記者：戴韓

【本報台北通訊】三四年前，台灣曾發生過「毒油」一時鬧得滿城風雨，人心惶惶，結果是主管當局把所有用有毒的油，全部傾倒在淡水河中。大約在半年多以前，台灣又傳一種發生用有毒色素油問題，雖然這風波並沒有擴大，而且傳果並不是日常必需的，所以影響還不算特別大。

最近，台灣又盛傳因爲蔬菜使用殺蟲藥，食物，所以蔬菜很可能有毒，致使大衆健康，一時報章雜誌鬧於蔬菜中毒的新聞，省議會議員及立法院的立法委員們也紛紛提出質詢，要求政府負責的主管官員能切實設法予以消除。

不但如此，蔬菜好像毒油一樣，不論貧窮富家，每天吃三餐飯，總是少不了蔬菜的，如果蔬菜真的有毒，這可如何得了？也難怪人們又不免心神不寧了。

在台灣，不但稻米以及甘蔗、鳳梨（波蘿）使用大量的化學肥料，同時，爲了防治病蟲害，各種作物均施用化學殺蟲藥。

……

民航空運公司的 DC-6B 型

「翠華號」客機上的空中小姐

完全以中國之傳統禮貌慇懃招待乘客，其服務之週到，早已有口皆碑。

該機每次班期均設有頭等座及普通座，任憑選擇搭乘。

請向各旅行社或本公司營業處接洽訂座。

CAT

CIVIL AIR TRANSPORT

民航空運公司

香港大道中八號大樓二○六室 電話：二○三九一

九龍半島酒店 電話：六八二一一

科學新法 不用手術 收縮痔瘡 止癢止痛

最新發明特效藥劑 根治痔瘡功效迅速

工商日報 分類廣告

大字每個三元八角，小字每個一元四角，十四字起碼 價廉效大

尚有類告刊在第四頁

咳 哮喘 胃 痔 頭

何素娟 獨特療法 愈如反掌

王文光 專門醫胃

余自強 外皮 膚病

彭錦棠 中國醫師

謝輝 皮膚瘡科

尹國良 皮膚瘡科

許慈 痔

尿病

今天建國九十二週年 加拿大富源遍地

不但擁有龐大的油源、水力、煤礦、天然氣，而且鈾礦爲世界第一位。

今日（七月一日）是加拿大建國九十二週年紀念日，在這一段不算悠長的歲月中，加拿大的經濟潛力，已由農業轉變爲門類繁多而複雜的工業經濟體系，工業技術的進步，地質調查的及發電技術的發展，加速了它開發地下富源的速度和範圍，發展它的新燃料資源，新式的交通流動方法，和取得原料，與及新的工業方法，把經濟發展的基本結構，大大地改善。

加拿大雖於戰後期間，發展爲工業國家（它現在是全球第六位的工業國和第四位的貿易國），最主要的歸功於它的豐富而多樣化的能的資源，雖然加拿大工業所需的電力能，大部份是來自水力發電廠，但工業所需的熱能，卻主要依賴進口工業中心區的煤礦生產，甚至要從美國或其他地方運來的燃油，家庭和消費用品，甚至煤油，大部份也是輸入的，但自從一九四七年發現并開發廣大油田天然氣之後，燃料的輸入日見減少，同時許多地方能夠促成本，亦逐步下降。

加拿大的煤礦蘊藏有九百八十億噸，現在所知水力資源，能推動八千七百萬匹馬力的渦輪發電機，已加利用的水力，只有二千二百三十七萬六千餘匹馬力，如加上了豐富的石油和天然氣蘊藏，這同類資源，據去年估計，石油蘊藏有三十五億大桶，而天然氣蘊藏有二十一萬億立方呎。由於火車大部已換用柴油引擎，而家庭和商業所需的熱能又大部改用石油和天然氣，煤的消耗量正見減少。就算煤礦和冶金礦的煤消耗增加，亦不足以抵銷上述所減少的數量。

加拿大還有一個新的很有前途的能源，那是鈾礦。加拿大鈾礦的蘊藏量是全球首屈一指的。現已建立了廿二個礦場和十七個加工廠。至去年底時，加拿大已能每日產鈾礦砂三萬九千八百五十噸。對於原子能的研究，加拿大亦不後人，一開以實驗技術和發進爲目的的原子發電廠，已在興建中。

雖然加拿大只有三分之一面積的土地經過地質調查，而且是供探測的面積也極小，但現已發現的礦產資源不斷開發和發展，已足使加拿大成爲偉大的礦產國家之一。

由於礦業的發展，把其他主要生產行業也帶動起來。各種供應鏈交通服務、醫院、學校和房屋也大見發展，以適應人口增加的需要。

法國西園運最大賭注 撤哈拉沙漠開發

爲戴高樂將軍負此重任的，係現年四十七歲的蘇斯特里，這位極端人物，爲法國青年親戴氏以外唯一的人物。

法國西部今日在阿爾及利亞打仗，有兩個：第一個是對回教民族主義分子戰鬥；第二個是開發世界最富裕的撒哈拉沙漠天然資源。

蘇斯特里所乘坐的小型飛機降落局卡拉區東北一百哩的「比利外」綠洲後，對歡迎他的回教長老說：「我帶了戴高樂將軍給你們問候的資訊來。」那時氣候是一百度，他對穿白袍的回教長老說：「你們幫助我們，我們幫助你們，大家共同工作，使沙漠吐出財富。」

[illegible]

國際剪影

泰國禁烟

[illegible]

日本明年將實行第二個整軍計劃

配備戰術原子武器

日本防衛廳試行第二個六年防衛力整備計劃，預定明年度開始。該計劃係使日本新國防軍擁有戰術的原子武器，據說，計劃草案，年前已經由美國務院交換意見，並在原則上贊同。

[illegible]

美國會又在爭論 將·軍·從·商

目前有十百二十一名校官以上退役軍人，受僱于八十八家大商業機構，有些人員，認爲彼等的被僱，並非爲了他們的才能。

美國參議員陶格拉斯（民主黨）最近又抨擊國防部與承商間的不正當關係。陶氏說：目前商人所得國防合同的制度，已引起很大的流弊，尤是那各大公司紛紛僱用退役軍人來主持合同談判工作時，流弊就更加猛烈。

[illegible]

圖片說明 右起：保勒莫達、克萊、丹普斯、洛維爾、麥克里倫。

譽滿港九 逢人話好

奇華餅家 著名結婚禮餅 曾經試過 讚不停口

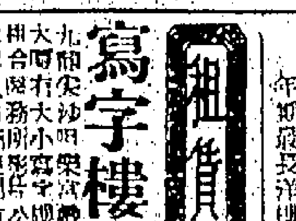
正舖：油蔴地上海街三二〇號 電話：六二九〇〇 支店：旺角上海街四八〇號 電話：五七〇二三

利成 九龍彌敦道三三一號E二樓

工商日報 分類廣告 大字四十四個 小字十四個 九元 三天 價廉效大

恒興建築公司新樓租售

巨型唐樓售一萬五 深水埗福榮街五二——五八號（北河街口）



峰景大廈 香港干德道二十二號

益羣大樓 九龍深水埗 現售唐樓·只餘數層

利安大樓 九龍旺角砵蘭街

聯合鳴謝旅港華德業餘游樂社

新華痔瘻學院國醫 招生

家勝牌 Karson

永昌行 鷹牌

白蝕 鵝掌風 王發 癬 謝柏年 尿病 耳鼻喉 陳漢光 外皮

本港新聞

紐約法庭開審華人非法入境案
揭露共幹在港圖殺僑眷陰謀
餐室主人夫婦等三人被控告

【本報專訊】據合衆國際社及美聯社廿九日紐約消息：今日紐約市布魯克連區聯邦法庭大陪審員團，起訴三名華人，控告其非法偷運華人入境時，揭露一項意圖謀殺現居於香港之兩華人之陰謀。

被告人為林阿號（譯音，以下均同），四十五歲，紐約州威斯德鎮「頂庭晨家餐室」之經營人，以及林之妻子謀絲，與長島貝絲波治鎮之洗衣店東主陳瑞東，五十七歲。

該案之另兩名被告為李某，六十八歲，黃某，五十五歲，女性。據報均在香港。聯邦法庭開庭時試行引渡該兩人。

林阿號被控罪名之一為企圖僱請「斧頭黨」人，殺害一個叫做陳占炎的男子，陳為林阿號所非法偷運入美之其中一人，并與一中共官員計劃謀殺陳氏在港之妻子及母親。

林阿號透過律師否認控罪，并謂他在大陸及在美國受中共陷害，林之律師指出說：因林氏幫助美國政府之結果，大陸共黨曾實殺他。

林阿號律師說：自一九五一年以來，共黨即試行透過在香港與美國之有聯絡人物實脅他，最後便得接近林氏之若干人協助，對他作此幻想之控告。

林氏還一在聯邦法庭被控偷運外國人入美，每一人收費一千五百美元至三千美元。林氏隨即加以否認，稱係被人陷害，美國政府亦受人騙。查林氏於一九五一年曾因協助在紐約市布魯克連區破獲中共份子，獲得司法部一封讚許函，在該案中，他充當美政府之秘密工作人員。

布魯克連區聯邦法庭一大陪審員團指控十五項罪名，同時並對林之真實姓名提出疑問。起訴書謂他之真名為陳瑞明，他又冒認為美國公民，但非事實。他於一九三六年來美。（合）

又據本港消息：關於林阿號被控案中現居香港之另外兩被告，本港官方昨日的晚稍，警方刻尚未接獲美國提出之引渡要求。（一）

紅磡老龍坑街十字路口
貨車駛上騎樓底
釀成一死六受傷
起因為閃避一神經漢致失却控制
另一宗界限街翻車傷七人

【本報專訊】昨日中午十二時許，九龍紅磡老龍坑街與曲街交界之十字路口處，於一場大雨中發生一宗貨車失事事件，一輛政裝之小型帆篷貨車，撞向老龍坑街與曲街交界之騎樓底下，正在躲避風雨之騎樓底下之行人，造成一死六傷之慘劇。當時肇事後，救傷車趕至，將傷者送院救治，其中一名老婦傷勢過重，延至送抵醫院後不治斃命。

肇事之小型貨車，車牌AA五三五五號，係一輛政裝之小型帆篷貨車。據附近街坊稱：當時，該車正沿曲街駛向黃埔街，途經老龍坑街交界處時，路街突然閃出一名手舞足蹈之神經漢，該車司機為閃避此神經漢而失却控制，全車撞向老龍坑街十二號地下騎樓底，當時正有若干行人在該處躲避風雨，一名老婦被輾斃命，另有六人受傷。

被撞死之老婦名李枝，六十二歲，與兒女媳孫同住於該街六號二樓尾。受傷之人……

此外，昨日下午，九龍界限街與窩打老道交界處，發生一宗小型客車翻側……，沿九龍界限街駛往九龍城，駛至上述地點時，適有一部掛有「學」字牌之綠色房車亦沿窩打老道駛入九龍塘，雙方因閃避不及，以致車頭互有相撞，大貨車因撞後失却平衡，遂告翻側，四輪朝天，玻璃碎片四濺，車內乘客紛紛從車內掙扎爬出，有七名受傷，除男子李錦輝（廿一歲）及女子梁好（四十九歲）兩人傷勢較重留院醫治外，其餘五人均輕傷。（郎）

左圖：在紅磡被貨車輾斃之老婦李枝。

圖片說明：紅磡老龍坑街十二號門前貨車失事，撞入騎樓，造成一死六傷慘劇之現場。（本報記者呂攝）

撞沉舢舨 溺斃老婦

【本報專訊】昨日上午十時許，香港仔海面，有一機動漁船，正欲航駛出海捕魚，不料在該處海面與一艘舢舨相撞，該舢舨當堂被撞傾覆，舢上有一老婦隨下海中，後將之救起，已氣絕斃命。後警察到場，由死者親屬帶往認屍，死者老婦名鄭隔，七十歲。（頌）

澳洲雪梨移民局 再捕獲一名華人 疑是失踪屈蛇客

【雪梨三十日路透社電】刻正在雪梨大學附近……偵查非法入境華人之澳洲移民當局，昨晚拘捕一位隱藏於郊外一所假室隔仔之華人，移民當局僅形容該人為「華人」，移民局官員今天稱：該位昨晚被捕之華人，將與七位被控之華人見面。渠等係搭乘一艘由香港駛抵澳洲之輪船偷渡入境者，移民局官員現正搜尋另三位失踪蛇客中之一人。

七人受傷，後均送院救治。該失事之小型客車，車牌××四九八二號，是屬於九龍某公司之車輛，昨晨由司機接載該公司之工作職員十餘人上班。

永樂街一住戶 獨居婦人 離奇暴斃

【本報專訊】昨日下午二時十五分，本港永樂街十五號二樓發生一宗婦人離奇暴斃案。死者婦人名張寶英，四十五歲，在該樓居住已有十多年，一向獨居。據其同居稱：死者入居該處已有十多歲，但從未見死者之丈夫，死者曾對人說其夫在別地謀生，並不在港，亦無子女，但死者並無職業，亦未有外出工作，開其生活純靠同鄉姊妹接濟。昨日下午二時許，樓中一同居婦人偶然行過死者之房，上，面色有異，呼之不應，乃入內察看，發現死者五孔流血，已氣絕斃命，不禁大驚，乃即報警，由警方派探前往，將死者屍體舁入公衆殮房。據該情形觀測，死者似是服毒，但警探在死者房內卻未發現有含有毒性之品物留存，如死者突患急症而致暴斃，則同居中人何以不聞響動，殊屬離奇，刻警方正在詳細研究及偵查中。（輝）

黑色魔掌伸入學校舞場
專踢舞女及學生入會
「新和」紅棍囚兩年

【新頭社】黑色魔掌伸入學校與舞場，使不可勝計之男女學生與舞小姐淪為「黑錯」、一個專「踢」舞女及男女學生「入圍」之黑社會「紅棍」落網，昨日上午在中央裁判署受審，被揭發罪證，被判入獄兩年，並受警方監視兩年。

被告男子名周炎，又名麥天錫，廿四歲，寶安人，住香港灣仔水坑口村，乃大嶼山石礦場之管工。被告向法庭承認：警方指控其於五月廿三日寄發之一封恐嚇函，提及關於一名在港島區反黑組主任鄒路，同時被追參加黑社會之女學生，被迫參加黑社會之十六歲女學生，亦被來入圍，作為「黑錯」，同時約三個月，結果向高等法院進行上訴。

據主控官稱，被告人於去年廿五日下午五時，在荷李活道區向新和一黑人物，於一九五三年五月間入會，一九五四年九月間，身為「紅棍」之後，直至去年底止，乃在不同之學校或舞場，以不同之身份，在荷李活道區向新和一黑人物，吸收了十名學生及十名舞女之「保家」，被當作「紅棍」之後，直至……

警方只能尋得五名學生入圍之「數量」，實際上……

此種「踢」人之黑社會活動，現已為本港學校之學生所擔憂，是當前嚴重問題之一，如何能了解，則必竭力合作。如學校當局與家長，方能保証保持秩序，警方為了保證學校操守及學生安全，保持治安，警方誠以不影響學校家長個人的安全，警方……

中環海面 發現女屍

【本報專訊】昨日上午九時十五分，本港干諾道中德忌笠街碼頭對開海面，突有一女屍浮出……年約廿八歲之女子，電髮，身穿白底花布衫褲，內穿白紅色底褲，赤足，無頸飾，姓名未詳。警方疑是投海輕生而斃者。死者屍體已由水警通知將女屍撈起舁入公衆殮房。（頌）

領取綜合來源証
廿四間工廠登記
未履行規定者暫時停止登記效力

【本報專訊】據官方宣稱：向工商署管理處登記，以便領取綜合來源証時貨物輸往英聯邦之工廠，現有二十四間。

工商處之登記冊上，又包括有資格領取來源証及聯邦特惠稅証之工廠八十間。有十一間工廠被核復登記，有二十七家則暫時停止其登記效力，大部份因係未能履行登記之規定。

在五月份發出之各種綜合來源証及聯邦特惠稅証，共式二、六〇〇份，所包括之貨值，共九〇、三一六、八一五元。申請書所貼之郵票及申請費用，共一六二、四七八元。

接到申請綜合來源証作及有關工廠登記之申請書後，進行每批貨物及樣本，七七次，在五月份曾在一個地點上進行查核。與四月份之情形一樣，運往羅德西亞及尼亞薩蘭聯合邦之貨物，均受到查驗。（一）

紅磡三約街坊會 留產所開幕
主席胡燕孫表示 決替貧苦坊衆服務

【本報專訊】紅磡三約街坊會留產所落成典禮開始，先由紅磡三約街坊會主席胡燕孫致開會詞，并報告籌辦經過：由醫務總監麥敬時親臨主持揭幕，到會嘉賓有關華民司蔡寧鎮、醫務署……，計需款項……，共分三層，地下為慈善所，樓上為產房，設產床十二張，可容住產婦……，及各區街坊會首長凡二百餘人。

市政局警告泳客 划艇載量過重 會有覆沒危險
載客最多不可超過兩人

【本報專訊】市政局主席昨警告市民稱：划艇時如載量過重，往往有覆沒危險，最近已發生此等意外事件數宗，以致有若干人喪生。

市民並須注意，在公共泳灘上租用之小艇，所載乘客不得超過兩名，同時不宜遠離岸邊，不宜游泳入士宜不宜租用此等小艇。（一）

左圖：紅磡老龍坑街小型貨車撞入騎樓底，死傷七人，地上血漬斑斑。（本報記者呂攝）

港棉品如大量輸往 美將會施行限制
美經濟記者昨在棉織商會表示

【本報專訊】據印度國際航空公司消息：曾研究美國棉織工業經濟之美國名記者薛夫頓羅斯，前日乘印航班機由紐約飛抵港。羅斯前日稱：渠逗留本港兩天期間，希望至少訪問一間本港布廠。記者詢及美國對香港棉織品輸往美國之反應，渠之說話如何，渠謂：就總數量而言，迄今無甚評述。惟羅斯又稱：假使港棉織品繼續激增有巨大增加，某種方式之限制辦法，到時將無可避免。羅斯將於今日乘印航班機離港，前往東京，然後橫渡太平洋返國。（修）

巴士潔淨工人衛生室 大打出手兩敗俱傷

【本報專訊】昨日下午六時二十分，本港西環巴士路車總站發生一宗巴士公司潔淨工人打架事件，因工作問題一言不合，引起糾紛，各以利刀為武器，互相砍斫，結果兩人俱受傷，後由警察……

車輛駛經花園道口 平均每小時一千四百輛

【本報專訊】昨表八時起，工務局派出職員數十名，分別在港島中區花園道、大潤道、美利道、堅打道、戍尼道等交通中區要道口，設站作為時十二句鐘之來往各街道口車輛數字調查。此次使用計算機調查車輛大數之計算機，乃採用人力控制，計算機之整個設備，與工程上隨身方便攜帶之軟尺盒相同，紀錄方法採用號碼數字機原理，在機盒外裝有一小鋼鈕在指頭上，全部用手操縱，每見一車通過該馬路，即用手按動一次，該機即增加一大數字。工務局除派有專人在上述各街道口設立調查站外，並另派職員一批，專責駐守於中國銀行十四樓居高臨下，紀錄車輛交通狀況，工務局工程師亦親自在場指揮，觀察行車情形。

據昨日車輛交通調查結果，中區大道東路面地帶，平均每小時車輛行約一千三百餘車次，花園道口大道東西行車由早八時起直至下午四時卅五分，共為一萬二千七百七十二車次，東行車為一萬一千零卅九車次，西行車由早八時起直至下午四時卅分，共為四九八車次，駛至花園道者為一九〇三次，向灣仔方向之車輛，總數行車之車輛，為二九三一車次；該行車直至下午四時卅分止為二〇六九車次，中線車輛為一三六一車次。

據工務局一職員稱：目前使用之計數器，技術上仍發生頗多錯誤，例如一部汽車載重過重，氣壓力大，當經過氣壓機氣管上時，便有時會發動二次或三次，有等小型車無氣壓力，車輛經過時，則不發動，此種數字機毫無反應，此種計算器……

救濟新界雨災災農
今天最後辦理登記
沙田區災民救濟品 昨天由鄉公所分發

【時代社】新界雨災申請救濟登記，自上（六）月廿二日開始，當局在新界所設之十五個登記站，規定十天為期，今（一）日已為最後截止日期，受災農民亦勿錯失機會。據悉：自該項廣泛展開登記工作實施後，直至最近為止，各站工作已大致完成，并已分別進行實地調查及審核工作，而政府用以救濟災民之五十萬元賑款，各區已有部份受災者，經定發放救濟金額。

據悉：沙田區受災村民之中請救濟表格共六百五十多份，現在雨災救濟會派員實地調查，及加以審核確定發賑金額，迄至昨（卅）日，已有三十一份獲得批准，尚向大埔理民府申請救濟金。該卅一份申請書中，最多之一戶獲得九百元賑款，而三戶在三百餘元至三百元之間，其餘俱屬獲得一百元以下者居多。另有部份已經准發給……又沙田鄉公所目前被推由該公所主席……經於昨日在沙田分發救濟物品，計有……

非洲尼亞沙蘭 庫務司希士
調任本港庫務司

【本報專訊】非洲尼亞沙蘭庫務司希士，經已獲委調任本港庫務司一職，希士於一九四九年至一九五二年任尼亞沙蘭之副庫務司，一九五二年調任尼亞沙蘭庫務司，自一九四六年來港與本港庫務司一職，現希士將於短期內抵港。（一）

廣深綫火車復通
比前遲到三小時
本港與大陸郵件恢復寄遞
男女旅客昨天有八百多人抵港

【新新社】經過十五天之修築，廣深鐵路，現已完竣，昨日廣州客車已照常恢復通行至深圳站，但因路基新修復關係，快慢客車均比前遲慢了三小時始抵達深圳。昨日乘廣州快慢客車抵深圳之來港男女搭客，綜計有八百餘名，轉乘英段羅湖第十七次及第十九次客車抵港。

昨日下午六時卅分，九廣路英段羅湖第十九次客車抵尖沙咀站，乘客有自稱一男女十名及學校少女一名，計男女十名……該批自廣州乘廣州火車抵深圳轉羅湖來港之少女年廿三，乃金邊乘僑之女，於前月返鄉探親，現來港候輪返回金邊云。

本港寄往大陸郵件，今日開始由火車運往，須於廣州火車運郵卡，於今日運抵尖沙咀站起郵。

今日公衆假期
部份機關局部辦公
新界小輪照週日行走

【新頭社】今（一）日為公衆假期，本港各銀行半年度結算，亦休假一天，但其中有若干機關部份局部辦公，今日照常……

郵政局

郵政局今日停止派信及其他郵件一天，但各郵政局……

海事處

註冊署

生死註冊……

夜診所

……

天氣預測

今日天氣預測：風向吹東至東南，間中有驟雨……天色頗好。

戶門雾三
...全程乘日航班機

閣下現在可以乘日航班機，享受無與倫比的舒適空中旅行，直飛「西雅圖」，「三藩市」，或經「檀香山」至「洛杉磯」。

日本航空公司是唯一的空中機構，供應華麗班機由香港直達美國，閣下可隨意選擇下列三航線直達美國國門：

1. 北飛直達「西雅圖」。
2. 經「檀香山」直達「三藩市」。
3. 經「檀香山」直達「洛杉磯」。

日航班機直飛美國，每週有九班期。

JAL

日本航空有限公司

香港都爹利街東吉行 電話：二六六六四．二六六六五
九龍半島酒店 電話：六四〇九五．六〇六六〇

5A3

教育與文化

中文中學會考 昨日攷數學 今休息一天

明日最後一天考甲組數學

【本報專訊】中文中學畢業會考，今日公眾假期休息一天，明（二）日舉會考最後一天之期，全日攷甲組數學，上午八時半至十時半攷大代數及三角，上午十一時至下午一時攷解析幾何及微積分。

昨（卅）日全日考乙組數學，上午八時半至十時半攷算術及代數，上午十一時至下午一時，攷平面幾何及三角，茲將昨日試題錄下：

乙組數學（試卷一）算術及代數

1.(A)化簡：

(B)某人以年利5%借與若干元，此人於每年末，償還當時本利和之若干，至第三年之末，償還當年應付之本利後，其所餘之債為3504元，問原借額幾元？

(A)有一長方形的面積和半徑3呎的圓面積相等，已知長方形的一邊長5呎，問另一邊長多少？又該長方形及圓形的周圍那個長？相差多少？

2.(B)甲乙丙三人同繞一池周，同時同地同方向而行，甲每分鐘行池周 $\frac{2}{7}$，乙每分鐘行池周 $\frac{4}{35}$，丙每分鐘行池周 $\frac{8}{21}$，問幾分鐘後三人同在出發點相會？各繞幾周？

3.(A)有工程一件，預定25日完成，今以16人為之，每日工作8小時，20日完成全工程之 $\frac{5}{8}$，設欲依期完成，擬令工人每日工作8小時，問尚需增加若干人？

(B)用甲管將蓄池注滿要2小時，用乙管要8小時，池滿時由丙管放出要4小時流盡，現池中有水 $\frac{1}{3}$，如將三管齊開，問幾小時後池中有水佔池之幾分之幾？

4.有一舟，其划速為流速之2倍，自A點舟逆流行16小時至B點，即折回A點，如由A點出發時起計，20小時後行至距中途（從A點之一方），問A B兩點之距離為幾哩？

5.有長352呎之列車以15秒鐘追過每小時速度4哩而又同方向步行之人後，又以9秒鐘越過另一人，然則第二人與列車同向，抑反向？又其每小時之速度幾何？

6.解方程式：(a) $x^4-12x^3+33x^2+18x-28=0$

8.(A)拆形彈積於上層有9粒，最下層有210粒，問該彈積共有彈丸若干？

(B)a，b，c成調和級數，則 $\frac{1}{b-a}+\frac{1}{b-c}=\frac{1}{a}+\frac{1}{c}$ 試證明之。

9.如將價值A元之上米與價值B元之下米混合，則混合米每升平均價較上米賤P分，較下米貴Q分，求上米及下米一升之價格若干。

乙組數學（試卷二）平面幾何及三角

1.作圖：（任做大題，兩小時完卷）（須寫作法，不用證明，保留作綫）

(a)已知一對角綫與一邊之和，作正方形。

(b)已知三角形底邊a，及由底之兩端至對邊所引之中綫 b_1 b_2 作三角形。

2.(a)三角形ABC其一邊BC之中點為F，在一邊AC上截取綫段CD使其等於AC之三分之二，命BD，AF之交點為G則DG為BD之四分之一，試證明之。

(b)△ABC內，a=70，b=50，c在a上之射影，等於30，求其外接圓之半徑。

3.由三角形之垂心至一邊所引之垂綫，延長至外接圓周時，其綫段被此邊分為二等分，試證明之。

4.梯形ABCD；AD與BC平行。求證：$(AC)^2-(BD)^2:(DC)^2-(AB)^2=(BC+AD):(BC-AD)$

5.證明三角形之九點圓心，垂心，重心，及外心四點共綫。

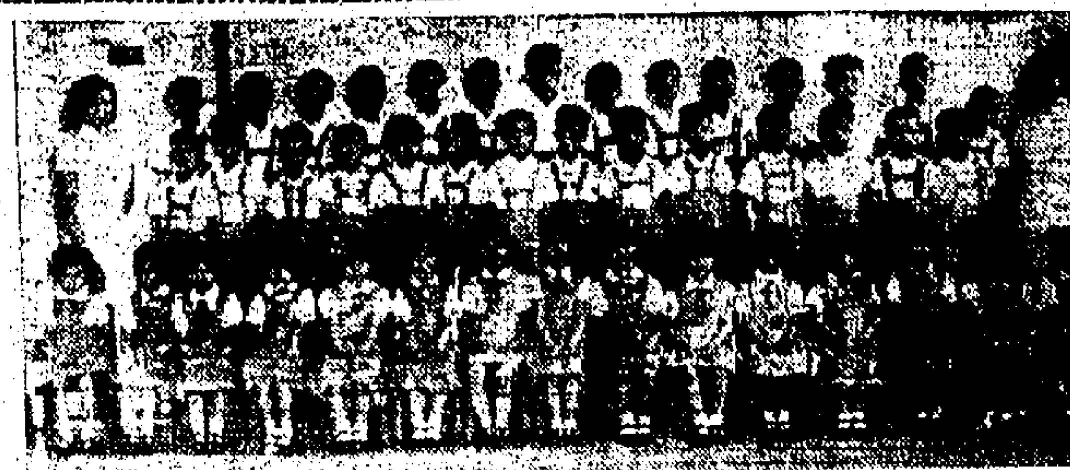
6.證明：(a) $\sin A(1+\tan A)+\cos A(1+\cot A)=\sec A+\operatorname{cosec} A$ (b) $\sin 32^\circ+\sin 28^\circ=\cos 2^\circ$

7.(a) $\sin^2 B-\cos^2 B=\frac{1}{2}$，求自0°至360°間B角之值。

(b)如將函數 $\cos 67\frac{1}{2}^\circ$ 作一角之半角函數，試求 $\cos 67\frac{1}{2}^\circ$ 之值。

8.有三層高之建築物建於水平面上，第一層BC高9呎，第二層CD高72呎，第三層DE高36呎，從水平綫BA之一點A望見BC所成之角，與望見DE之角相等，求BA之距離。

9.三角形內a=73，b=52，c=91，求∠A，∠B，∠C面積，及外接圓半徑。



左圖：三育中學旺角分校幼稚園畢業生合照

新官校三間 九月間開課

均採用上下午班制 將收容學生六千名

【本報專訊】政府在本年度積極興建官立小學計劃中，市區內石硤尾、塘尾道、詩歌舞街三間官立小學將落成，定期九月間開課。該三校均採上下午班上課制，每校均有廿四個課室，可額共收容六千人，另有香港仔官立小學校，亦正在興建中，須一九六零年度上學期落成上課。

此外，由工務局設計工程部所設計之老虎岩徙置區興建有卅個課室之官立小學，經已落成，將由一九六零年開始。

據悉：教育當局，為加緊計劃推進發展小學教育，在教育預算項下，本年度下學期以迄一九六一年，本港小學生之收容額，每年可增加三萬餘名，並計劃在實施強迫小學教育後，全港學額增加總數，可望達到十五萬名云。（詠）

皇家聯邦學會論文賽 香港三學生獲優勝獎

【本報專訊】本港昨日接獲倫敦消息稱：香港學生三名，參加皇家聯邦學會主辦之一九五八年論文比賽，均獲優勝獎，另一位參加比賽之本港學生亦獲得主考稱讚。據主考官在其報告中，稱述此次比賽所獲致之高度水準（尤其是非以英文為第一語言之學生），並引述入選之一篇本港學生作品。

甲組比賽結果，聖保羅書院之法蘭士獲優得傑出士獎，其論文題目為「一九五八年從英國移殖聯邦國家之主要動機與一八五八年及一六五八年間從英國移殖聯邦國家主要動機之比較」。瑪利諾修院學校之沙璵．梁小姐獲得特獎，其論文題目為「英國在歐洲及國際事務中之地位，增強或削弱」。在乙組比賽中，聖保羅女書院學生獲得特獎，其論文題目為「假如你擁有一大筆款項，你將怎樣使用它？」瑪利諾修院學生李麗瑜亦獲得嘉獎。

此項按照年齡分作三組舉行之比賽，係由皇家聯邦學會每年舉辦一次者，本港每年均舉行預賽，優勝者始能送往倫敦參加比賽。上述比賽，凡在聯邦各國及英國之入選者均可參加。一九五五年，英皇書院一位學生曾獲主考官之獎品，翌年，英皇書院及瑪利諾書院之學生，亦獲得嘉獎。一九五七年，英皇書院一位學生榮獲特獎，同年，喇沙書院一學生，則榮獲優異獎。（二）

新亞書院施行員生保健計劃

【本報專訊】新亞書院實施全體員生保健計劃，特訂定辦法如下：㈠全體學生須舉行體格檢查，並附照X光，甲、附照X光，但持有其他醫生證明無效；㈡寄宿生必須經校醫證明合格，方准住宿；㈢凡經校醫檢查合格者，須於開學前往校醫處作體格檢查；㈣住宿生必須經常保持清潔；㈤全體職員亦須舉行體格檢查。

回國升學高中生 須繳各期成績單

未齊備者保送單位宜從速補辦

【本報專訊】本年度審查合格者，計有七百餘人，惟申請保送分發大專院校學生，由於大多數保送單位未依照本年度所規定學期成績單，致發生分發困難。現教育部根據本年辦理保送僑生分發大專院校就讀科系，祇憑高中三年級一學期成績單分發學校，未循理想，且易發生不良後果，因保送各生部份課程保列入高中一年級或二年級時，分發大專院校科系如不參考其歷年成績單，不但難作合理之分配，兼易抵合入學後中輟改系，或因課程不適合，其分發科系而削級或退學，故大專學生分發科系，須根據高中三年各學期成績單，實為一種良好必要之措施。

如須選讀生物系、動物系、博物系者，須參考其高中一年級生物成績，選讀化學系、化學工程系、理化系者，須參考其高中三年各學期數學成績，選讀醫科及理工程者，須參考其數、理、化成績，始能作合理適當之分發。

三育中學 旺角幼稚園 舉行畢業禮

【本報專訊】三育中學旺角分校幼稚園，於上月廿八日假該校禮堂舉行第六屆畢業典禮，由校務主任張宗敏及幼稚園主任沈珍娜主持，特請潘愛卿夫人演講，許維勝……

基督教兒童福利會 小學生演講比賽 各組成績昨評定

【本報專訊】基督教兒童福利會港區院舍，前日下午二時半假粉嶺信愛兒童院舉行第二屆小學生演講比賽……

左圖：基督教兒童福利會港區院舍小學生演講比賽評判與參加兒童合影。（李景球攝）

聖保羅學生曹世凱 在加拿大哥倫比亞大學畢業

考獲最高榮譽實用科學學士 再獲國家研究協會獎金深造

【本報專訊】前在本港聖保羅中學畢業之曹世凱君，於年前赴加拿大溫哥華之英屬哥倫比亞大學深造機工程，本年紹以最高榮譽獎畢業，於上月十九日在該校舉行本屆畢業典禮時，獲得實用科學學士學位。曹君現復獲得加拿大國家研究協會授與研究獎學金，將繼續留加，從事研究工作。

聖賢學校 訪問學生家長

【本報專訊】聖賢學校，本新學期開學在即，該校已由各級任先生分別訪問各學生家長……

市聲

脫．衣．舞．在．倫．敦

觀眾稱作俱樂部．改稱戲院

美國一個脫衣舞娘……

其人其事

乾隆御筆「一條龍」

故都「一條龍」麵店掌故

故都北平前門的「一條龍」飯館，及天津「狗不理」包子舖之包子，均享譽國內，久已膾炙人口矣！……

乾隆幼時，恆偷出紫禁城，一夕遇雨，適腹飢，由是常到。值除夕，店主以度歲難……可口，乾隆為代書一店名，即「一條龍」三字，並教以一條龍麵之製法。店主後被竄御廚，大喜，後始知其為太子。……該店乃傳至今，洵奇事也。

半靜寂地帶

冷氣、空氣調節

受涼過甚，有礙健康

香港是亞熱帶地方，……

唐太宗

唐太宗不失為一代之雄，其歷史彪炳，為中國政治領袖之不可多得者，然其失，亦有可指者。

杜東拉西集

流亡皇帝

愛的哲學

女戒與女傭

五、女傭千上

本港新聞

深水埗繁盛區白晝劫案
五匪徒乘車閃電劫掠
麗豐金行損失三萬元
逗留不及五分鐘得手後乘原車逸去

【本報專訊】昨日上午十時五十五分左右，深水埗繁盛區內南昌街一六六號麗豐金行，被五匪持械閃電行劫，得手後乘一部私家車逸去。被劫損失，約值三萬元，事後警方偵緝四出，但至昨晚，仍未拘獲疑犯歸案。

……

匪徒似甚熟識
店內情形
趁早膳時下手

……

左圖：昨被五賊械劫麗豐金行，事後大批警探及探員到場查究。（本報記者攝）

歐德禮
赴美考察

【本報專訊】本港娛樂界五十年代……

本港郵局職員
在英考察郵務

【英國新聞處倫敦六月卅日電】香港郵政局之郵務助理監督李衛根，目前正在英國……

路德會主席杜愛萊女士
接受神學博士學位
各區校友開會歡送

【本報專訊】港澳路德會主席杜愛萊牧師……

圓玄學院藏經樓
向佛教講堂預約藏經

……

死於癆病者
一週四十三人

【本報專訊】據衛生當局宣佈：截至六月二十日止之一週內，有五十一人死於傳染病者，其中四十三人死於肺癆病。……

兩次非禮少女
農夫判四六月

【新聞社】大嶼山梅窩村一農夫……

雪龍女子美容院開幕

……

被控行使假通天員
婦人陳芳獲判無罪

【新聞社】台山籍婦人陳芳，被控行使假通天員支票，昨日上午在中央裁判署第五法庭審判……

左圖：工務局調查員在花園道口統計分道來往車輛數字情形。（參閱第五頁新聞）（本報記者攝）

土瓜灣榮光街
海瑞唐人樓已可入伙
榮光樓繼續九折優待

……

控夫不負責贍養
一婦人獲判得直
同案控告毆打另行審訊

【新聞社】一宗錫匠婦……

澳門僑團擴大展開
救濟大陸逃出難胞
將發動各界有錢出錢有力出力

【本報澳門專訊】……

舊機場一部份
定名為新蒲崗

【本報專訊】據港府新聞處稱：……

順興肉食公司開幕

……

社團動態

色情場所戕害青年
街坊首腦深表關切
油蔴地坊會理事長鄧啟發表意見
呼籲友會負起維護社會風氣重任

……

護士產科士聯會
定期參觀盲妹院
并擴大徵求會員

……

播音電視節目

香港電台：……

麗的呼聲銀台：……

麗的呼聲金台：……

麗的映聲：……

金銀貿易場
新任理監事今就職
休業一天晚間聯歡

……

調景嶺
四邑同鄉會遷新址辦公

……

各區街坊會
宴歡華民司
為麥道軻休假餞行

……

大坑西街坊會一
積極推進會務
設獎學金辦免費留產

……

中區坊會新職員
後天就職聯歡
由麥道軻頒發証書

……

西區婦女會電影晚會
車縫班開始招收新生

……

清水灣海浴
青年會定期

……

新界總商會
今選理監事

……

順德聯誼會宴賀
簡悅強榮獲勳銜

……

聖智德英文中學招生

班級：P1 四十五名 P6 四十五名 F1 九十名 P2至F5插班生
報名：即日開始（攜備相片兩張）
考試：七月五日上午九時　夜校續招各級新生
校址：九龍尖沙咀山林道45至47號、柯士甸道 號
電話：六四三〇三（簡章備索）
監督 黎達然　校長 徐浩然

立信會計專科學校 日夜 男女班生

（一）中文部：……
（二）英文部：……
（三）開課：七月二日
校址：香港莊士敦道二十號三樓

中山中學招生

班級：小學幼稚園、初中、高中
考試：七月十九日 星期日 上午九時
報名：即日開始報名
校址：新建校舍灣仔麥加甲
董事長 鄧寶材　校長 劉哲暉

新式英文打字 男女新班

定七月二日開課

創興書院招男女生

班級：英文部 P5—F5　中文部 小一至小六
幼稚園 初級、高級（各級新生及插班生）
報名：即日開始　簡章備索
考期：七月十二日上午九時
校址：香港德輔道西四〇四號　電話：四〇三六八
監督 廖寶珊

立案 姈妮裁剪女學校

暑假速成班招生

立案 時代函授學校 招生

崇真英文中學招生

創興英文專修夜校 招插班生

監督 廖寶珊

體育

非球季仍收場租案 足總卒通過
但非外隊得減爲百分之廿
決定七月卅日改選

【本報專訊】香港足球總會之執行委員會議，昨日下午五時三刻在該會會議室舉行，出席者有：王志恩（主席）、梁兆綿、李文傑、鄒治平、陳強、劉榮階、顏強、黃斯、少校、胡祖堯、何利士、夏仙、熊菲、文士（司庫）及奧馬（秘書）。

當討論一九五九年五月卅一日以前一年內之財政報告書時，顯德指出「足總」招待澳門與非洲隊用去四千餘元，而招待馬拉隊亦四千餘元，但馬拉隊在港比賽四場，僅足總賺得數萬元。港澳埠際賽，僅得數千元之收入，事關當不當。

虎馬解釋稱：本會以中國菜招待澳門隊時，每席三四十元，而招待馬拉隊爲西餐，每位約廿元。

顯德：澳門隊前在港比賽一場，故余認爲招待費太高。

李文傑：余同意顯德之意見，並建議下屆執委會注意此點，及加以節制。

何康指出前執委會應加少校與港澳交涉時，曾支取一百鎊爲足總購買足球影片與教練書籍，現只買得港幣四百元之書籍。

奧馬謂：應加少校手上仍有一千二百元港幣。目前議決派黎兆榮赴英受訓時，打算由黎氏通知應加，請其繼續將其餘之影片及書籍寄來香港。現因英國足球總會之訓練班額滿，黎兆榮要明年始能赴會，現進行托人通知應加辦理。

奧馬謂英國足球總會來函，指出香港如欲派人赴英受訓，可提早報名，以免額滿見遲。請派黎兆榮赴英之議決案，是否可以延長一年。

莫慶正式提議延長一年，李文傑和議，衆議決通過。

李文傑、顏強泉及陳強，不滿執委會取銷彼等在小組會之職席，曾向上訴委員會提出上訴，並宣佈得直。昨夕李文傑謂執委會，採納此項裁定。

顯德：執委會目前之議決案，不能因上訴案之裁定而取銷者，余本人不滿意上訴委員會之裁定。

何利士：上訴委員會除主持之幾個會長外，該得李文傑出席，選舉方面之言辭而裁定，實屬不當。

夏仙謂再同意何利士之意見，但執委會要採納裁決定。結果衆議決通過。

亦不成問題。

莫慶提議：足球季完畢後如舉辦本地球賽，收場租百分之二十；如邀請外隊來港比賽，則收場租百分之三十，由一九六〇年九月一日開始實施。執委會以七比五通過。

此案。

增加乙丙組代表
決提交同人大會
否決球証請求增費

關于甲組球會要求增加乙丙組代表席一事，夏仙謂一部份甲組球會亦派出乙丙組球隊參加比賽，彼等已有代表維護其利益，但其他無甲組隊之乙丙組球會，需要有適當之代表爲彼等主持公道。現在乙丙組之球隊在加多，亦得一代表，多一代表，亦屬適當。至于兩個乙丙組代表之實際問題，可由彼等自行安排。

梁兆綿和議，衆議決將此案交由同人大會修改及通過。

奧馬謂日前接到香港球証會之來函，要求增加球証費，例如甲組球証費由二十元增至三十元，增至二十元，乙組球証費由十五元增至二十元，丙組球証費由十元增至十五元。

顯德：由新界而來之球証，車資特多，本人建議，照現在之數額，即甲組球証費由廿五元增至廿五元……

夏仙：余提議拒絕增加。

李文傑：增加球証費係一良好之意見，但本會財政狀況不佳，……

新場租案 明年實行

關于非足球季時期之場租，李文傑建議只收取百分之二十，……

尖沙咀街坊會 組男女籃球隊

華足聯賽決戰
元朗與珠江
今日爭冠軍

華人足球聯賽，今日下午五時十分，假界限街球場作最後一場決戰，由元朗對珠江，……

（五一七）

足聯賽球員 羅德興犯規 被判罰停賽

介壽盃籃球賽 仍照往年辦法

布倫德治返抵美國
發表空洞聲明
仍然死口不變

泰已接納 足聯往賽
南華行程或有變

派南華參加 馬來獨立賽
胡好盃十月廿四日舉行

昨公開水球聯賽
海天勝中青
乙組陸軍大敗空軍

足聯七人賽 昨舉行抽籤

中泰世運足球賽
南華入選球員
將感分身乏術

豪華·新華

兩院預售各場戲票 遲請提早 免擁擠定座

昨天狂滿 大長龍 今天續映 盛況空前 佳評如潮

邵氏出品百萬港元巨製歷史古裝宮闈巨片

全部瑰麗七彩

邵逸夫 精心監製

林黛 趙雷 領銜主演

集當代擅匠一精細富麗堂皇 凡影巨於爐雕琢麗景同響

李翰祥 最佳導演

江山美人

榮獲一九五九年亞洲影展 十二金鑼 最佳影片

代表東方傑作！ 世界水準鉅鑄！

周杜文 製片 王月汀 編劇

一曾驚鴻影 相逢似夢中 廣寒身未到 分手太匆匆

金銓 馬森 王元龍 洪波 楊志卿 蔣青 若紅薇 梅月華 杜娟 聯合主演

麗都·仙樂

榮獲最佳演技金鑼影獎

千金小姐

今·明·兩·後

乞丐舞會 光怪陸離 結隊飛車 橫衝直撞

一吻·情深·再吻·傾心

邵逸夫 監製

嚴俊 林翠 張冲 丁好 楊志卿 高寶樹 李允中 翁木蘭 聯合主演

今天最後四場

東樂

派拉蒙之 大導演 希治閣 占士史超域·金華 主演

迷魂記

"VERTIGO"

麗都

火網梵宮十四年

任劍輝 芳艷芬 主演

香港 高陞 第一 新宮 金鳳 今天獻映

娛樂·樂宮

全部特藝七彩

今天請早

劍俠勤王

THE MOONRAKER

千萬軍馬，氣如劍虹！

娛樂·樂宮 下期隆重獻映

孤男寡女

The Black Orchid

蘇菲亞羅蘭 安東尼昆

真光 今天選映

三姊妹

金陵 國民 新華 金舞台 國際 明星 絕早滿請今天早

帝女花

任劍輝 白雪仙 靚次伯 歐陽儉 陳好逑 陸飛鴻 英麗梨 聯合主演

言論精警 副刊輕鬆 消息速確 讀者訂閱

工商晚報

請撥電話二四二九六號與本報營業部洽訂

銀行半年業務穩好 反映本港商場安定

因游資缺少出路銀行存款大增 押滙單多額小但業務尚稱平穩

【本報專訊】本港中外銀行，過日趕辦半年結，情形異常忙碌：自上月二十日起，多已加開夜工，有夜後八九時始行休息。今（一）日雖爲銀行半年結公衆假期，但有一部份職員仍須回行工作，以清結半年來賬項。

據銀行界權威人士稱：在過去半年來，本港銀行業務，大致尚稱穩好，預料下半年業務比上半年更佳，由此足見本港商場亦頗安定。

……

工商界

菲十一項貨品入口 外滙免付百分四十貼水

【本報專訊】據菲律賓大行庄接菲律賓廿六日航訊：菲衆議院在昨晚九時通過加西亞總統所提議之外滙稅案。……

金鈔市上落甚微 宋紙價續見低跌 尾盤成一·三一七五

瑞士滙價昨又掛低

股市突奇陽 昨成交二百十萬元 滙豐銀行一度再升十元 油麻地小輪亦驟漲四元

外圍客向港採購雜門藥

歐日洋紙漲價 港市勢堅穩

瑞盒咭張率速歐白報紙價尚硬 李文祺：爲下半年洋紙市趨好

泰淡菜趕運應市 蝦米市況頗暢成

荔園遊樂花園

屈臣氏汽水廠祝賀本園九週年紀念

今天免費贈飲屈臣氏汽水

九週年紀念

遊戲攤位獎品易得！遊藝節目精彩豐富！

動物園　珍獸異禽　水陸奇畜　免費參觀

舞廳　荔園

皇都

敵後英雄

金陵·國民·金華·新舞台

伏虎英雄傳　太平洋血碟記　玉帛干戈　海角怪年

浴血攻進　金將　龍城　血戰梟雄

百樂門

即日獻映　少女嬉春

新世界

今天映　蓋世英雄

明天 左手神鎗

東樂

鐵定七月三日（星期五）隆重獻映

尊榮·安東尼昆 反攻班丹島

美國海陸空軍協助攝製　全部戰爭　全部緊張

BACK TO BATAAN

紐約·大世界·好世界

飛天俠野國　戰地雙雄　愛海奇聲記

京華·麗斯·東方

風流夜合花　我要活下去

紐約·中央·大世界·好世界·光明·龍城·金星

今天仍映　震動全港

獅吼記

任劍輝　白雪仙　梁醒波　蘇少棠　半日安　譚倩紅　李香琴　馬笑英

新華戲院廉價早場影期

Gala Theatre Special Matinee at 12.15 P.M.　July, 1959　七月份

DATE		PICTURES		STARS	片名
1	W	WITNESS FOR THE PROSECUTION		Tyrone Power / Marlene Dietrich	雄才偉界
2	Th	KINGS GO FORTH		Frank Sinatra / Tony Curtis	戰地雙雄
3	F	PARIS HOLIDAY		Bob Hope / Fernandel	荒唐英雄
4	S	KING AND FOUR QUEENS		Clark Gable / Eleanor Parker	一皇四后
5	Sun	DESIREE	CX	Marlon Brando / Jean Simmons	拿破崙情史
6	M	THE RAIN OF RANCHIPUR	CX	Lana Turner / Richard Burton	暴雨情天
7	T	THE SEVEN YEAR ITCH	CX	Marilyn Monroe / Tom Ewell	七年之癢
8	W	PRINCE VALIANT	CX	James Mason / Janet Leigh	華倫王子
9	Th	CARMEN JONES	CX	Dorothy Dandridge / Harry Belafonte	胭脂虎新傳
10	F	THE RACERS	CX	Kirk Douglas / Bella Darvi	飛車壯史
11	S	THE VIRGIN QUEEN	CX	Bette Davis / Richard Todd	情后殉將
12	Sun	LOVE IS A MANY SPLENDORED THING	CX	William Holden / Jennifer Jones	生死戀
13	M	LAST HUNT	CX	Robert Taylor / Stewart Granger	五嶽雙雄
14	T	RHAPSODY	C	Elizabeth Taylor / Vittorio Gassman	狂想曲
15	W	I'LL CRY TOMORROW		Susan Hayward / Richard Conte	傷心淚盡話當年
16	Th	NAKED SPUR	C	James Stewart / Janet Leigh	赤壁亡魂
17	F	TALE OF TWO CITIES		Elizabeth Allan / Edna May Oliver	雙城記
18	S	MAN OF THE FIGHTING LADY	C	Van Johnson / Walter Pidgeon	古來征戰幾人回
19	Sun	SILK STOCKINGS	CX	Fred Astaire / Cyd Charisse	紙醉金迷
20	M	THREE VIOLENT PEOPLE	C	Charlton Heston / Anne Baxter	原野爭雄
21	T	STRATEGIC AIR COMMAND	C	James Stewart / June Allyson	威震九重天
22	W	A COUNTRY GIRL		Bing Crosby / Grace Kelly	蓬門淑女
23	Th	THE RAINMAKER	C	Burt Lancaster / Katharine Hepburn	天從人願
24	F	MONEY FROM HOME	C	Dean Martin / Jerry Lewis	天降財神
25	S	A PLACE IN THE SUN		Elizabeth Taylor / Montgomery Clift	郎心如鐵
26	Sun	WHITE CHRISTMAS	C	Bing Crosby / Danny Kaye	大團圓
27	M	DRUM BEAT	CX	Alan Ladd / June Allyson	戰鼓笳聲
28	T	SOUTH SEA WOMEN		Burt Lancaster / Virginia Mayo	浴血七洲洋
29	W	THE ENFORCER		Humphrey Bogart / Zero Mostel	無敵警探網
30	Th	CAPTAIN HORATIO HORNBLOWER	C	Gregory Peck / Virginia Mayo	七海蛟龍
31	F	KING RICHARD & THE CRUSADERS	CX	Rex Harrison / Virginia Mayo	十字軍龍虎鬥

SUBJECT TO ALTERATION WITHOUT NOTIFICATION

C=COLOR 彩色　X=CINEMASCOPE 新藝綜合體

觀衆如需要此表者請向戲院索取

新華·豪華

今天獻映最佳影片

江山美人 The Kingdom and the Beauty

林黛　趙雷

新華早場十二時三：雄才偉略

樂聲

今天假期請早

蜜月殺妻案 THE MAN WHO WOULDN'T TALK

安娜高　安東尼　奎利

利舞台·普慶

今天獻映德國出品名歌舞片　伊士曼七彩

瓊花艷舞 Bonjour KATHRIN

下期　夏日戀火

娛樂·樂宮

今天四場仍映

劍俠勤王 THE MOONRAKER

佐治碧加　施維雅蟬絲

下期　從軍樂

港九首輪影院聯合廣告

娛樂

「丈夫的情人」女主角 丁紅訪問記

新星丁紅近照

「千金小姐」碎錦

千金小姐林翠

歌唱粵劇 獅吼記 連劇故事

交通版

美國華麗郵船 克利夫蘭總統號 明晨可抵港泊九龍倉三晚開日本 佛吉萊克貨輪今晨到埠即航韓日

【本報專訊】美國總統輪船公司華麗客輪克利夫蘭總統號（PRES. CLEVELAND）由美國開往遠東，按航程，如無其他，當可於明（二）日上午到達香港。該輪在港停留一宵，寄泊九龍倉，可明（三）日晚間離港，經日本航返美國。該公司代理之貨船佛吉萊克號（VIRGINIA LYKES）亦自美國運貨前來香港，可能於今（一）日上午十時抵步，泊九龍倉碼頭，起落貨畢後，如時間趕及，擬定即晚離港，經韓日回航美洲。

福來公司旗下貨輪 兆星由日本回航 明日可抵港三日往新加坡非洲 榮川丸同日到埠翌日再開金邊

【本港專訊】福來公司所屬之兆星號貨輪（LAO），由日本航抵香港，照航期，倘無他故，當可於明（二）日航抵本埠。該輪在港逗留一日，上落貨後，擬定翌（三）日離港，開往新加坡、非洲各埠。該公司代理另線日本貨船榮川丸（EISEN MARU）自金邊回航香港，計程可於同（二）日抵埠，該輪在港逗留一日落貨，擬定翌（三）日離港，再開往金邊。

印華輪船有限公司 昨舉行股東年會 董事主席巴頓報告業務 謂航業不景無好轉跡象

沙排球隊 昨飛古晉

國泰航空公司 選運港產鮮花 參加馬來展覽

法航業務經理返國度假

澳洲駐泰專員飛抵香港

美駐港海軍聯絡官 寇勒乘輪來港履新

港澳輪船

大來	下午二時半開
佛山	入塢
德星	下午十一時半開

空郵包裹運費

目的地	每半磅郵費
亞丁	6.00
澳洲（限十一磅）	8.50
汶尼	4.00
緬甸	3.00
加拿大（限十一磅）	9.50
錫蘭	4.00
科克群島	11.50
東非洲	10.00
歐洲	10.00
非支（限十一磅）	11.50
夏威夷	7.00
印度（其他地區）	5.50
愛爾蘭（空運至倫敦）	9.50
日本	3.00
南韓	3.50
馬來亞	4.00
新赫布里底（限十一磅）	11.00
紐西蘭	9.00
北婆羅	3.50
巴基斯坦	5.50
菲律賓（限十一磅）	3.50
沙撈越	4.00
新加坡	4.00
所羅門群島（限十一磅）	11.50
台灣	3.50
泰國（限十一磅）	2.50
英聯邦	9.50
美國	8.50
西非洲	11.00

截信時間

今日來往班機

到港班機（星期三）

（公司）	（由何處來）	（抵港時間）
泛美	東京	上午六時五十分
泛美	倫敦曼谷	上午八時一刻
泛美	馬尼拉	中午十二時五分
英航	東京	下午三時
國泰	印度古晉	下午五時半
國泰	新加坡曼谷	下午五時四十分
澳航	馬尼拉	上午七時
港航	東京台北	下午五時
民航	台北	上午十一時廿五分
日航	新加坡曼谷	下午二時五分
菲航	馬尼拉	下午四時十分
印航	東京	上午八時一刻
印航	倫敦印度曼谷	下午一時四十分
馬航	新加坡	下午四時半

離港班機

（公司）	（往何處去）	（開出時間）
泛美	東京三藩市	上午九時半
泛美	曼谷印度巴黎	上午十一時
英航	東京	正午十二時
英航	仰光印度	下午三時三刻
國泰	曼谷新加坡	上午十一時
澳航	馬尼拉	下午四時半
民航	台北	中午十二時半
加航	東京溫哥華	上午十時
日航	東京	下午三時十分
菲航	馬尼拉	下午五時
印航	曼谷印度倫敦	上午十一時半
印航	東京	下午二時四十分
泰航	曼谷印度	上午十時

船輪出入口今日

入口船

（船名）	（西名）	（何埠來）	（公司）	（停泊處）	（到埠時間）
石柱航（貨）	KEYSTONE MARINER	美國菲島	美輪	A一	上午七時
亞彼吉（貨）	ABBEKERK	歐洲	渣華	九龍倉西頭	上午
海多（貨）	HALLDOR	上海	多利順	A十三	上午
佛吉萊克（貨）	VIRGINIA LYKES	美國	總統	九龍倉西頭	上午十時
伊美聯娜（貨）	IMERINA	日本	法郵	B十二	上午
東美（貨）	EASTERN MAID	日本	怡和	B十	上午六時
東方（貨）	EASTERN	澳洲	德行	九龍倉西頭	上午九時

出口船

（船名）	（西名）	（往何埠）	（公司）	（停泊處）	（開行時間）
利物浦城（貨）	CITY OF LIVERPOOL	星洲歐洲	鐵行	A十二	上午
三崎丸（貨）	MISAKI MARU	星洲歐洲	天祥	A四	下午一時
邊連納士（貨）	BENRINNES	星洲歐洲	邊行	A十	上午六時
漢陽（客）	HANYANG	孟廬	太古	B十七	正午十二時
石柱航（貨）	KEYSTONE MARINER	沖繩日本美國	美輪	A一	晚間
佛吉萊克（貨）	VIRGINIA LYKES	南韓日本	總統	九龍倉西頭	晚間
伊美聯娜（貨）	IMERINA	曼谷	法郵	B十二	晚間

預告船輪日入

（船名）	（船類）	（西名）	（何埠來）	（日期）	（公司）
榮川丸	貨船	EISEN MARU	金邊	二日	福來
四川	客船	SZECHUEN	孟廬	二日	太古
約翰馬士基	貨船	JOHANNES MSK	美國	二日	捷成
克利夫蘭總統	客船	PRES. CLEVELAND	美國菲島	二日	總統
漢堡丸	貨船	HAMBERG MARU	歐洲	二日	香港東方
兆星	貨船	LAO	日本	二日	福來
東來	貨船	DONAI	日本	二日	法郵
廣州	客船	CANTON	歐洲星洲	三日	鐵行
東舟	貨船	EASTERN SAGA	曼谷	三日	怡和
廣東	貨船	KWANGTUNG	日本	三日	太古
奧沙達	貨船	OZARDA	日本	三日	德行
德生	貨船	TAK SANG	馬尼拉	三日	怡和
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	日本	三日	順來
長沙	貨船	CHANGSHA	澳洲菲島	三日	太古
莎利馬士基	貨船	SALLY MSK	美國	四日	捷成
樂生	貨船	LOK SANG	日本	四日	怡和
摩利	貨船	MAORI	歐洲西貢	四日	法郵
萬塞域	貨船	VAN WAERWIJCK	昆西蘭	四日	渣華
邦山丸	貨船	HOZAN MARU	日本	四日	太平
多江	貨船	TOURCOING	日本	四日	多利順
君川丸	貨船	KIMIKAWA MARU	日本	四日	太來
興立	貨船	HENRIK	山打根	五日	多利順
若島丸	貨船	WAKASHIMA MARU	非洲星洲	五日	岩拉多
勝家	貨船	SONGKHLA	歐洲星洲	五日	賈麻
芬地	貨船	FERNCLIFF	美國菲島	五日	多利順
福州	貨船	FOOCHOW	日本	五日	太古
滋賀丸	貨船	SHIGA MARU	日本	五日	天祥
皮利厄士	貨船	PELEUS	日本	五日	太古
海明	貨船	HAI MENG	日本	五日	多利順
恒生	貨船	HANG SANG	曼谷	五日	怡和
瑞穗丸	貨船	MIZUHO MARU	日本	五日	岩拉多
邊和力奇	貨船	BENVRACKEI	歐洲星洲	五日	邊昌
浩生	貨船	HO SANG	曼谷	六日	怡和
重慶	貨船	CHUNG KING	日本	六日	太古
赤城丸	貨船	AKAGI MARU	日本	六日	天祥
特滇高	貨船	TRAVANCORE	美國	六日	太古
漢陽	客船	HANYANG	孟廬	六日	太古
讚岐丸	貨船	SANUKI MARU	日本	六日	天祥
粟田丸	貨船	AWATA MARU	歐洲	六日	天祥
碧干些亞	貨船	BRECONSHIRE	歐洲星洲	七日	怡和
添馬連	貨船	TEMERLANE	歐洲	七日	多利順
吞爾斯臣	貨船	KINGCHARLES	東非洲	七日	渣華
美度寶	貨船	MYRTLEBANK	非洲星洲	七日	浪行
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	日本	七日	捷成
峯島丸	貨船	MINESHIMA MARU	日本	七日	岩拉多
阿京城丸	貨船	BUENOS AIRES MARU	日本	七日	香港東方
錫蘭	貨船	CEYLON	歐洲星洲	七日	太平
新利吉	貨船	ZONNEKERK	日本	七日	渣華
彥根丸	貨船	HIKONE MARU	日本	七日	天祥
長門丸	貨船	NAGATO MARU	日本	七日	天祥
昭士彭	貨船	ESPEN	日本	七日	太平
士打麥高澳	貨船	STR. MAGELHEAN	日本	七日	渣華
芝利華	客船	TJILUWAH	日本	八日	渣華
威娜	貨船	VENTURA	美國菲島	八日	美郵
嘉運爾利	貨船	GLENARTNEY	日本	八日	怡和
美國郵	貨船	AMERICAN MAIL	美國菲島	八日	閣來
厘莎馬士基	貨船	LEXA MSK	美洲	八日	捷成
湖南	貨船	HUNAN	日本	八日	太古
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	日本	八日	天祥
嘉必達	貨船	GARBETA	日本	八日	德行
乾山丸	貨船	INUISAN MARU	日本	八日	東來
快富	貨船	FRANKFURT	歐洲星洲	八日	捷成
海興	貨船	HAI HING	新加坡	九日	多利順
芝加哥丸	貨船	CHICAGO MARU	日本	九日	香港東方
百億士泰	貨船	BAYERNSTEIN	日本	九日	捷成
芝利加拉	貨船	TJINEGARA	南美南非	九日	渣華
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	仰光星洲	九日	順來
蘇頓	貨船	SOUDAN	歐洲星洲	九日	鐵行
檀香山丸	貨船	HONOLULU MARU	日本	九日	香港東方
第八東西丸	貨船	TOZAI MARU NO. 8	日本	九日	香港東方
沙白頓	貨船	SARPEDON	澳洲星洲菲島	九日	太古
特域寶	貨船	TWEEDBANK	非洲星洲	九日	浪行
萬壽山丸	貨船	MANJUSAN MARU	日本	九日	東來
芝利加拉	貨船	TJINEGARA	南美南非	九日	渣華
芝保大士	貨船	TJIBODAS	日本	九日	渣華
安泰那	貨船	ANTENOR	歐洲星洲	十日	太古
亞夫	貨船	HERVAR	山打根	十日	多利順
正峰	貨船	PIONEER MAIN	美國	十日	美輪
東光丸	貨船	TOKO MARU	日本	十日	香港東方
大立寶	貨船	TALABOT	歐洲星洲	十日	多利順
芬點	貨船	FERNPOINT	美洲	十日	多利順
芬灣	貨船	FERNBAY	美洲	十日	多利順
沙哥達	貨船	SARGODHA	日本	十日	[illegible]
門羅總統	貨船	PRES. MONROE	美國日本	十日	總統
福建	貨船	FUKIEN	曼谷	十一	太古
連羅怡美利	貨船	LENEVERETT	日本	十一	順來

預告船輪日出

（船名）	（船類）	（西名）	（往何埠）	（日期）	（公司）
亞彼吉	貨船	ABBEKERK	日本	二日	渣華
漢堡丸	貨船	HAMBERG MARU	日本	二日	香港東方
海多	貨船	HALLDOR	星洲仰光	三日	多利順
榮川丸	貨船	EISEN MARU	金邊	三日	福來
添馬連	貨船	TEMERLANE	日本	三日	多利順
約翰馬士基	貨船	JOHANNES MSK	美國	三日	捷成
克利夫蘭總統	貨船	PRES. CLEVELAND	日本美國	三日	總統
爪哇太子	貨船	JAVENESE PRINCE	美洲	三日	怡和
東方	貨船	EASTERN	澳洲	三日	德行
東來	貨船	DONAI	西貢歐洲	三日	法郵
兆星	貨船	LAO	星洲非洲	三日	福來
印度怡美利	貨船	REBEVERETT	星洲印度	四日	順來
東美	貨船	EASTERN MAID	星洲加爾各答	四日	怡和
摩利	貨船	MAORI	日本	四日	法郵
四川	客船	SZECHUEN	孟廬	四日	太古
長沙	貨船	CHANGSHA	台灣釜山日本	五日	太古
莎利馬士基	貨船	SALLY MSK	美國	五日	捷成
若島丸	貨船	WAKASHIMA MARU	日本	五日	岩拉多
多江	貨船	TOURCOING	星洲歐洲	五日	多利順
萬塞域	貨船	VAN WAERWIJCK	臺北	五日	渣華
芬地	貨船	FERNCLIFF	日本美國	五日	多利順
君川丸	貨船	KIMIKAWA MARU	美國	五日	太平
廣東	貨船	KWANGTUNG	星洲澳洲	五日	太古
奧沙達	貨船	OZARDA	星洲非洲	五日	德行
瑞穗丸	貨船	MIZUHO MARU	星洲非洲	五日	岩拉多
德生	貨船	TAK SANG	日本	五日	怡和
邦山丸	貨船	HOZAN MARU	星洲西南非洲	六日	太平
勝家	貨船	SONGKHLA	菲島日本	六日	賈麻
廣州	客船	CANTON	星洲歐洲	六日	鐵行
皮利厄士	貨船	PELEUS	星洲歐洲	六日	太古
滋賀丸	貨船	SHIGA MARU	美國	六日	天祥
海明	貨船	HAI MENG	曼谷	六日	多利順
讚岐丸	貨船	SANUKI MARU	星洲歐洲	六日	天祥
樂生	貨船	LOK SANG	星洲加爾各答	七日	怡和
東舟	貨船	EASTERN SAGA	日本	七日	怡和
特滇高	貨船	TRAVANCORE	美國	七日	太古
峯島丸	貨船	MINESHIMA MARU	曼谷	七日	岩拉多
赤城丸	貨船	AKAGI MARU	星洲非洲	七日	天祥
粟田丸	貨船	AWATA MARU	日本	七日	天祥
彥根丸	貨船	HIKONE MARU	星洲非洲	七日	天祥
興立	貨船	HENRIK	山打根	八日	多利順
吞爾斯臣	貨船	KINGCHARLES	日本	八日	渣華
福州	貨船	FOOCHOW	印尼	八日	太古
美度寶	貨船	MYRTLEBANK	日本	八日	銀行
奇諾馬士基	貨船	KNUD MSK	印度波斯灣	八日	捷成
阿京城丸	貨船	BUENOS AIRES MARU	星洲歐洲	八日	香港東方
錫蘭	貨船	CEYLON	釜山日本	八日	太平
新利吉	貨船	ZONNEKERK	星洲歐洲	八日	渣華
長門丸	貨船	NAGATO MARU	曼谷星洲	八日	天祥
三笠丸	貨船	MIKASA MARU	星洲加爾各答	八日	天祥
漢陽	貨船	HANYANG	孟廬	八日	太古
昭士彭	貨船	ESPEN	美洲	八日	太平
快富	貨船	FRANKFURT	日本	九日	捷成
碧干些亞	貨船	BRECONSHIRE	釜山日本	九日	怡和
芝利華	客船	TJILUWAH	星洲印尼	九日	渣華
美國郵	貨船	AMERICAN MAIL	日本美洲	九日	閣來
厘莎馬士基	貨船	LEXA MSK	美洲	九日	捷成
士打麥高澳	貨船	STR. MAGELHAEN	南非南美	九日	渣華
湖南	貨船	HUNAN	曼谷	九日	太古
嘉必達	貨船	GARBETA	星洲加爾各答	九日	德行
乾山丸	貨船	INUISAN MARU	美洲	九日	東來
芝加哥丸	貨船	CHICAGO MARU	美國	十日	香港東方
威娜	貨船	VENTURA	日本美國	十日	美郵
百億士泰	貨船	BAYERNSTEIN	星洲歐洲	十日	捷成
蘇頓	貨船	SOUDAN	日本	十日	鐵行
檀香山丸	貨船	HONOLULU MARU	美國	十日	香港東方
第八東西丸	貨船	TOZAI MARU NO. 8	星洲非洲	十日	香港東方
嘉運爾利	貨船	GLENARTNEY	星洲歐洲	十日	怡和
重慶	貨船	CHUNG KING	南洋	十日	太古
沙白頓	貨船	SARPEDON	日本	十日	太古
恒生	貨船	HANG SANG	山打根	十日	怡和
特域寶	貨船	TWEEDBANK	日本	十日	銀行
萬壽山丸	貨船	MANJUSAN MARU	美國	十日	東來
星洲怡美利	貨船	RUTHEVERETT	釜山沖繩日本	十日	順來
安泰那	貨船	ANTENOR	中國大陸	十一	太古
正峰	貨船	PIONEER MAIN	日本美國	十一	美輪
芝利加拉	貨船	TJINEGARA	日本	十一	渣華
東光丸	貨船	TOKO MARU	星洲非洲	十一	香港東方
芝保大士	貨船	TJIBODAS	東非洲	十一	渣華
大立寶	貨船	TALABOT	日本	十一	多利順
沙哥達	貨船	SARGODHA	星洲歐洲	十一	[illegible]
門羅總統	貨船	PRES. MONROE	星非歐美	十一	總統
亞夫	貨船	HERVAR	南雄	十二	多利順
連羅怡美利	貨船	LENEVERETT	星洲加爾各答	十二	順來
露必達	貨船	NOBISTOR	非洲	十二	[illegible]

日本郵船公司

天祥洋行代理

讚岐丸 "SANUKI MARU" 七月六日開往星架坡

赤城丸 "AKAGI MARU" 七月七日開往星架坡

粟田丸 "AWATA MARU" 七月七日開神戶、名古屋、橫濱

彥根丸 "HIKONE MARU" 七月七日開往石叻、可倫坡、孟買、卡喇蚩、及波斯灣埠

三笠丸 "MIKASA MARU" 七月八日開往石叻、巴生、庇能、仰光、吉大港、吉打

貴客付貨請到本公司接洽 德付道中二九二號二樓 電話：四四二五五一

貨儀代理處 合記公司啓

M.M.

萬噸新型快船「東來」S/S "DONAI"（時速十七海哩）直往小呂宋、西貢、倫敦、北非及歐洲各埠

七月三日落貨，即晚半夜開行

法國郵船公司啓

港澳 德星 冷氣設備

每日：上午十一時半往澳 下午二時半返港

大業有限公司啓 電話：二八〇〇一

怡和公司船期 Jardine, Matheson & Co. Ltd.

東美 往 仰光、石叻、庇能

德生 往 日本

樂生 往 曼谷、石叻、吉打、庇能

東英 往 日本

電話三一四五八 怡和公司華人部啓